



Dosatori idraulici e pompe peristaltiche

Hydraulic dispensers and peristaltic pumps / Doseurs hydrauliques et pompes péristaltique / Dosificadores hidráulicos y bombas peristáltica





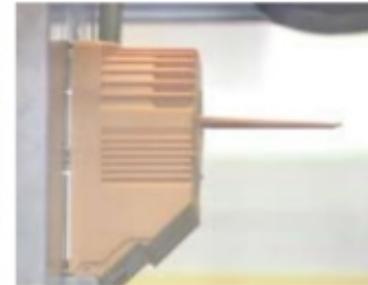
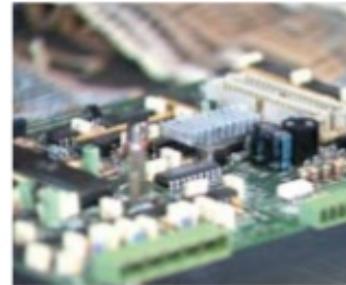
Index



Indice dei contenuti

Index of contents / incrément de contenu / índice del contenido

La nostra storia Our history / Notre histoire / Nuestra historia	# 02
Dosatori idraulici Hydraulic dispensers / Doseurs hydrauliques / Dosificadores hidráulicos	# 06
Pompe peristaltiche / Peristaltic pumps / Pompes péristaltique / Bombas peristáltica	
Portata fissa / Fixed delivery / Débit fixé / Capacidad fija	# 16
Regolazione elettronica tempo-pausa / Electronic regulation time-pause Réglage électronique temps-pause / Regulación electrónica tiempo-pausa	# 24
Con sonda di controllo concentrazione / Pump with conductivity probe Pompe avec sonde de contrôle de la concentration / Bomba con sonda para el control de la concentración ..	# 44
Per lavanderia / For laundry / Pompe péristaltique pour laverie / Bomba peristáltica para lavadero	# 46
Sistemi di dosaggio per trattamenti biologici naturali Dosing systems for natural biological treatments Systèmes de dosage pour les traitements biologiques et naturels Sistemas de dosificación para tratamientos biológicos naturales	# 48
Pompe dosatrici a montaggio verticale Dosing pumps for vertical mounting / Pompes doseuses a montage vertical Bombas dosificadoras para montaje vertical	# 52
Accessori Accessories / Accessoires / Accesorios	# 54



▪



La nostra storia

Germac nasce nei primi anni settanta, forte dell'esperienza di un ingegnere specializzato nella progettazione di macchine lavastoviglie e lavabicchieri ad uso industriale.

Da oltre trent'anni si propone come uno dei partner più affidabili e continui nella realizzazione di sistemi di dosaggio, iniezione e trasferimento di liquidi.

Non a caso la si può trovare a fianco dei produttori più importanti di detergenza e lavaggio industriale.

Le apparecchiature Germac rappresentano una sintesi di efficienza, razionalità ed affidabilità, unita ad un design moderno e gradevole. Questo, insieme a ingombri ridotti al minimo, ne consente l'applicazione anche nelle condizioni più difficili d'impiego.

Dal 2006 Germac entra a far parte del gruppo AQUA, leader europeo nei sistemi di filtrazione e trattamento acque, rafforzando ulteriormente le sue conoscenze e la sua capacità di investimenti per rimanere sempre al passo con le esigenze del mercato e della clientela.

Our history

The company of Germac was found in the early seventies with strong experience from a engineer specialised in the projection of dish-washing and glassware-washing machines for industrial use.

Right immediately it also realized dosing systems, injection systems and liquids transfer units.

Strong with over thirty years of experience, Germac proposes always as unique and most reliable partner for the majority of the most important industrial manufacturers for cleaning and detergency systems.

The apparatus from Germac represent a synthesis of efficiency, rationality and reliability that together with a modern and compact design permit the use of it also in most difficult conditions of installation.

From the year 2006 Germac entered to make part of the AQUA group, European leader in filtration and water treatment systems thus further strengthening its knowledge and its capacity of investments in order to always remain ahead of the market requirements and the customers.

Notre histoire

La société Germac est fondée dans les années soixante-dix fort de l'expérience d'un ingénieur spécialisé dans les lave-vaisselle et lave verre à usage industriel.

Tout de suite après, il réalise les systèmes de dosage, d'injection et de transfert des liquides.

Forte de ses trente années d'expérience, la société Germac est reconnue comme un partenaire des plus fiables par la majorité des fabricants industriels les plus importants de systèmes de lavage industriel et détergence.

Les appareils de la société Germac représentent une synthèse d'efficacité, de rationalité et de fiabilité, unie à un design moderne et agréable permettant son intégration dans les conditions les plus difficiles d'emploi avec un encombrement réduit au minimum.

Depuis 2006, la société Germac fait partie du groupe AQUA leader européen dans les systèmes de filtration et de traitement des eaux, ainsi elle vient renforcer les connaissances et la capacité d'investissement pour rester toujours en avance face aux exigences du marché et de la clientèle.

Nuestra historia

Germac nace con fuerza a principios de año setenta con la experiencia de un ingeniero especializado en proyectar lava-vajillas y lava-cristalerías de uso industrial.

De inmediato realiza un sistema de dosificación, inyección y traslado de líquidos.

Con mas de treinta años de experiencia ha sido siempre uno de los mas seguros y fiables siendo reconocido desde el principio como uno de los productores mas importantes de sistemas de lavado industrial y detergencia. Todos los productos de Germac representan una síntesis de eficiencia, racionalidad y fiabilidad, unida a un diseño moderno y agradable que junto a un reducido tamaño permite la aplicación en las condiciones mas difíciles de accesibilidad.

Desde 2006 Germac ha entrado a formar parte de grupo AQUA primer fabricante europeo en sistemas de filtración y tratamiento de agua reforzando aún mas su conocimiento y su capacidad de invertir para permanecer siempre a las exigencias del mercado y de los clientes.



Dosatori idraulici per brillantante > lavastoviglie

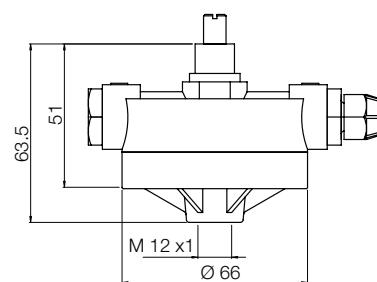
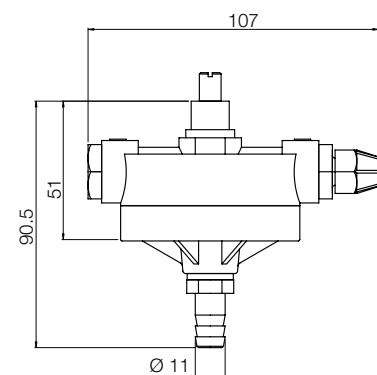
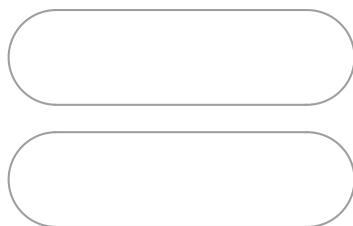
Regolabile

Collegamento alla pompa

Hydraulic dispenser for rinse additive > dish-washing machines / Adjustable - Connection to the pump

Doseurs hydrauliques pour agent de brillantage > lave-vaisselle / Réglable - Jonction à la pompe

Dosificadores hidráulicos para abrillantador > lavavajillas / Ajustable - Conexión a la bomba



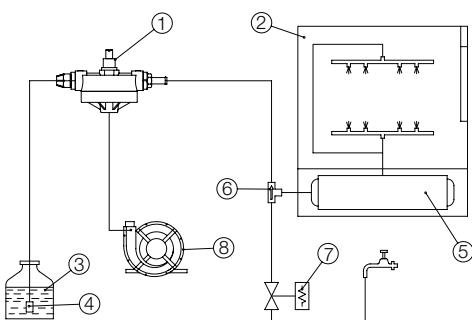
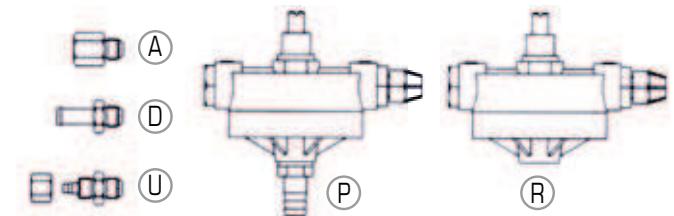
Dimensioni - Dimensions - Dimensions - Dimensiones





MODELLO DOSATORE	MOLLA		USCITA PRODOTTO			SFERA	
	Ø 1	Ø 1.2	A	D	U	TEFLON	INOX
1000P	10	12	A	D	U	T	I
1000R	10	12	A	D	U	T	I

Es. 1000P12DI dosatore mod. 1000P - molla Ø1.2 - uscita prodotto tipo D - sfera INOX



- ① Dosatore idraulico
Hydraulic dispenser/Doseur hydraulique
Dosificador hidráulico
- ② Lavastoviglie
Dish washer/Lave-vaisselle
Lavavajillas
- ③ Brillantante
Rinse additive/Agent de brillantage
Abrillantador
- ④ Filtro
Filter/Filtre
Filtro
- ⑤ Boiler
Boiler/Chaudière
Calentador eléctrico
- ⑥ Raccordo a 'T'
Union TEE/Raccord à T
Unión en T'
- ⑦ Elettrovalvola
Solenoid valve/Soupe électricque
Electroválvula
- ⑧ Pompa lavaggio
Washing pump/Pompe à lavage
Bomba lavado

Per brillantante
Portata max ~ 6,6cc
Valvole in silicone
Membrana in silicone

Pour agent de brillantage
Débit max ~ 6,6cc
Soupapes de silicone
Membrane de silicone



For rinse additive
Max delivery ~ 6,6cc
Silicone valves
Silicone membrane



Para abrillantador
Capacidad max ~ 6,6cc
Válvulas de silicona
Membrana de silicona

Dosatori idraulici per brillantante > lavastoviglie

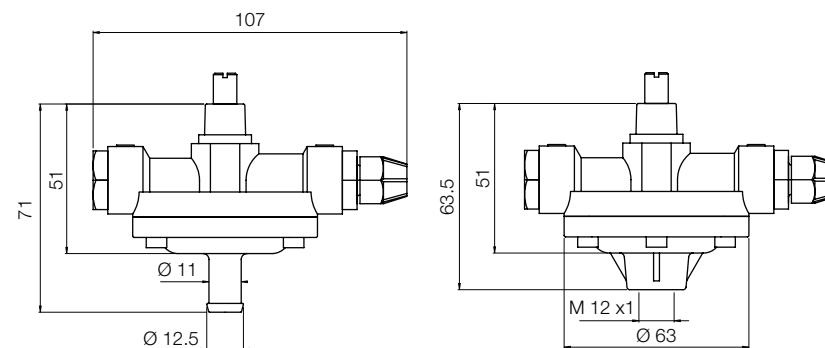
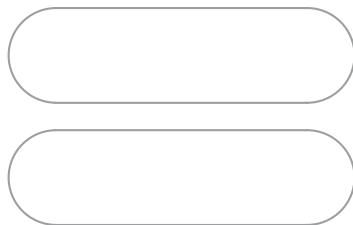
Regolabile

Collegamento alla pompa

Hydraulic dispenser for rinse additive > dish-washing machines / Adjustable - Connection to the pump

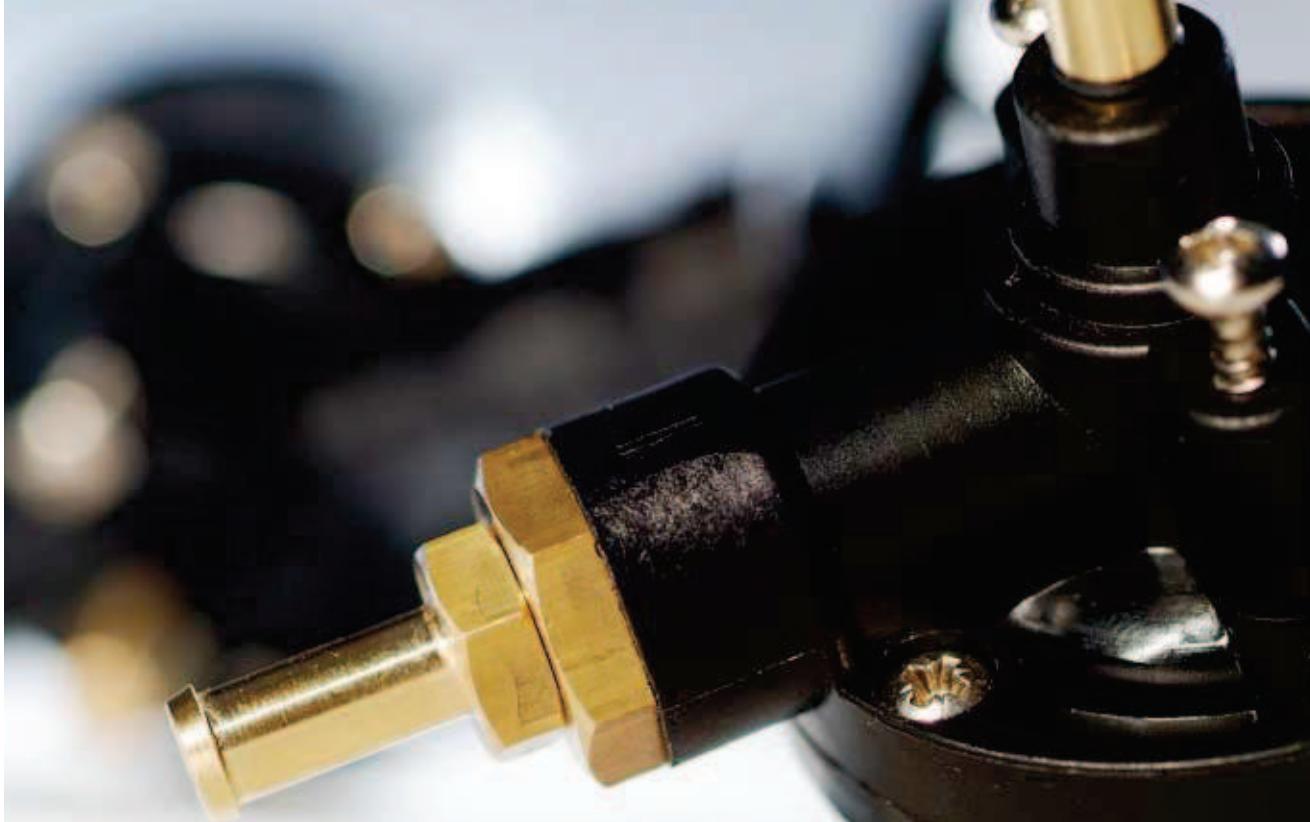
Doseurs hydrauliques pour agent de brillantage > lave-vaisselle / Réglable - Jonction à la pompe

Dosificadores hidráulicos para abrillantador > lavavajillas / Ajustable - Conexión a la bomba



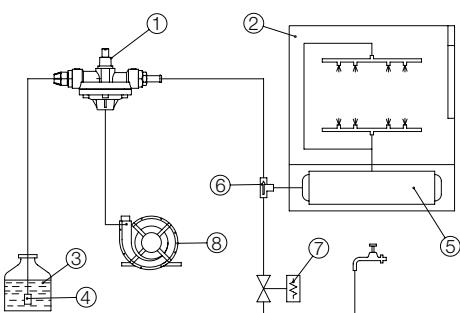
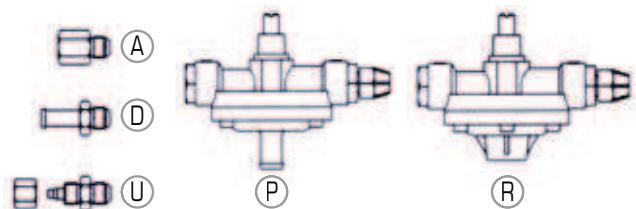
Dimensioni - Dimensions - Dimensions - Dimensiones





MODELLO DOSATORE	MOLLA		USCITA PRODOTTO			SFERA	
	Ø 1	Ø 1.2	A	D	U	TEFLON	INOX
2000P	10	12	A	D	U	T	I
2000R	10	12	A	D	U	T	I

Es. 2000P12DI dosatore mod. 2000P - molla Ø1.2 - uscita prodotto tipo D - sfera INOX



- ① Dosatore idraulico
Hydraulic dispenser/Doseur hydraulique
Dosificador hidráulico
- ② Lavastoviglie
Dish washer/Lave-vaisselle
Lavavajillas
- ③ Brillantante
Rinse additive/Agent de brillantage
Abrillantador
- ④ Filtro
Filter/Filtre
Filtro
- ⑤ Boiler
Boiler/Chaudière
Calentador eléctrico
- ⑥ Raccordo a 'T'
Union TEE/Raccord à T
Unión en 'T'
- ⑦ Elettrovalvola
Solenoid valve/Souape électrique
Electroválvula
- ⑧ Pompa lavaggio
Washing pump/Pompe à lavage
Bomba lavado

Schema d'installazione - Installation diagram - Schéma d'installation - Esquema instalación

Per brillantante
Portata max ~ 6,6cc
Valvole in silicone
Membrana in silicone



For rinse additive
Max delivery ~ 6,6cc
Silicone valves
Silicone membrane



Pour agent de brillantage
Débit max ~ 6,6cc
Soupapes de silicone
Membrane de silicone



Para abrillantador
Capacidad max ~ 6,6cc
Válvulas de silicona
Membrana de silicona

Dosatori idraulici per brillantante > lavastoviglie

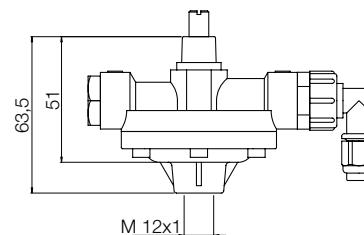
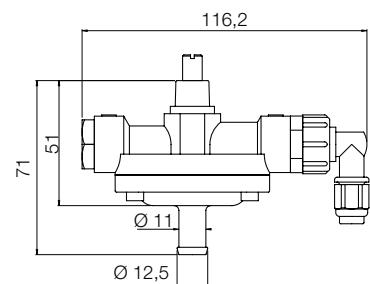
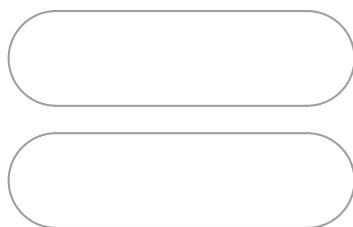
Regolabile

Collegamento alla pompa

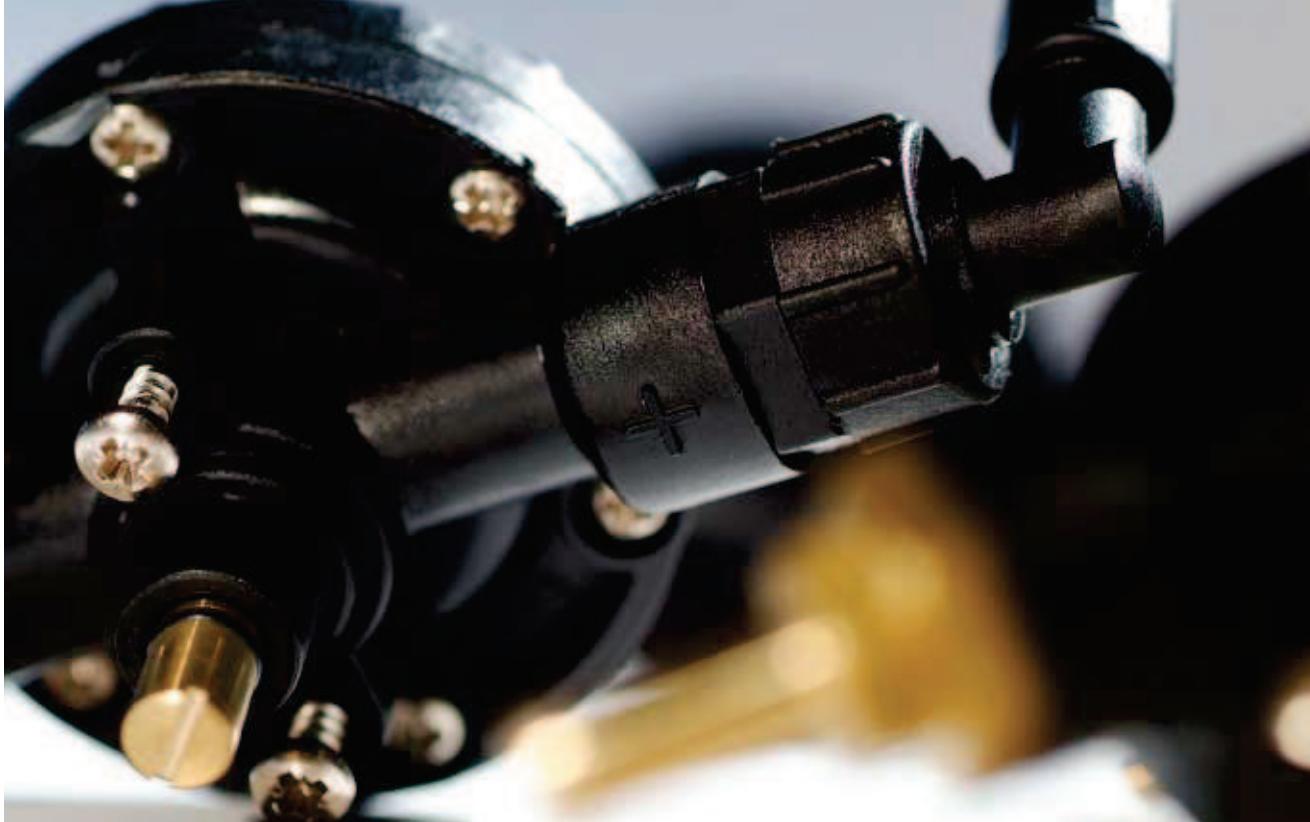
Hydraulic dispenser for rinse additive > dish-washing machines / Adjustable - Connection to the pump

Doseurs hydrauliques pour agent de brillantage > lave-vaisselle / Réglable - Jonction à la pompe

Dosificadores hidráulicos para abrillantador > lavavajillas / Ajustable - Conexión a la bomba

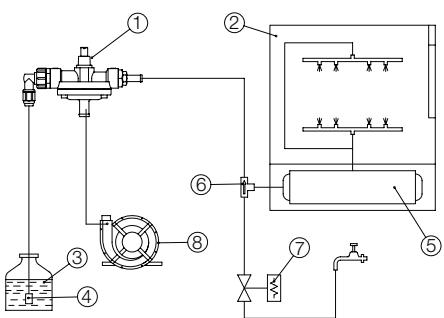
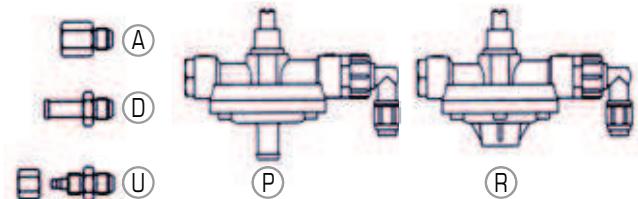


Dimensioni - Dimensions - Dimensions - Dimensiones



MODELLO DOSATORE	MOLLA		USCITA PRODOTTO			SFERA	
	Ø 1	Ø 1.2	A	D	U	TEFLON	INOX
2001P	10	12	A	D	U	T	I
2001R	10	12	A	D	U	T	I

Es. 2001P12DI dosatore mod. 2001P - molla Ø1.2 - uscita prodotto tipo D - sfera INOX



- ① Dosatore idraulico
Hydraulic dispenser/Doseur hydraulique
Dosificador hidráulico
- ② Lavastoviglie
Dish washer/Lave-vaisselle
Lavavajillas
- ③ Brillantante
Rinse additive/Agent de brillantage
Abrillantador
- ④ Filtro
Filter/Filtre
Filtro
- ⑤ Boiler
Boiler/Chaudière
Calentador eléctrico
- ⑥ Raccordo a 'T'
Union TEE/Raccord à T
Unión en 'T'
- ⑦ Elettrovalvola
Solenoid valve/Soupe électricque
Electroválvula
- ⑧ Pompa lavaggio
Washing pump/Pompe à lavage
Bomba lavado

Per brillantante
Portata max ~ 6,6cc
Valvole in silicone
Membrana in silicone



For rinse additive
Max delivery ~ 6,6cc
Silicone valves
Silicone membrane



Pour agent de brillantage
Débit max ~ 6,6cc
Soupapes de silicone
Membrane de silicone



Para abrillantador
Capacidad max ~ 6,6cc
Válvulas de silicona
Membrana de silicona

Dosatori idraulici per brillantante > lavastoviglie

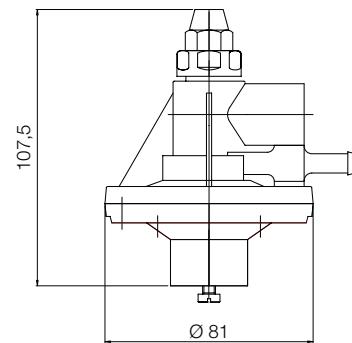
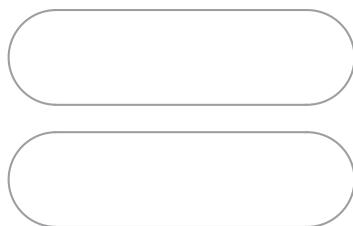
Regolabile

Collegamento all'elettrovalvola

Hydraulic dispenser for rinse additive > dish-washing machines / Adjustable - Connection to the solenoid valve

Doseurs hydrauliques pour agent de brillantage > lave-vaisselle / Réglable - Jonction à la soupape électrique

Dosificadores hidráulicos para abrillantador > lavavajillas / Ajustable - Conexión a la electroválvula

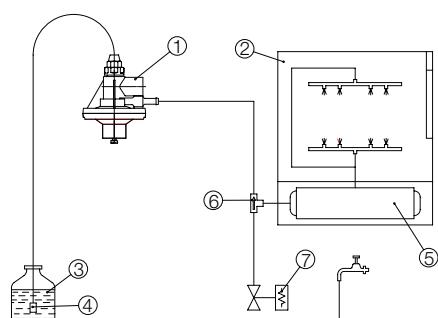
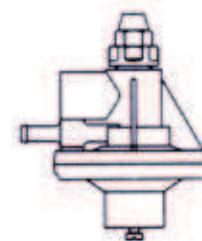


Dimensioni - Dimensions - Dimensions - Dimensiones



MODELLO DOSATORE	MOLLA					
	Ø 1.3	Ø 1.4				
3000	13	14				

Es. 3000-13 dosatore mod. 3000 - molla Ø1.3



- ① Dosatore idraulico
Hydraulic dispenser/Doseur hydraulique
Dosificador hidráulico
- ② Lavastoviglie
Dish washer/Lave-vaisselle
Lavavajillas
- ③ Brillantante
Rinse additive/Agent de brillantage
Abrillantador
- ④ Filtro
Filter/Filtre
Filtro
- ⑤ Boiler
Boiler/Chaudière
Calentador eléctrico
- ⑥ Raccordo a 'T'
Union TEE/Raccord à T
Unión en 'T'
- ⑦ Elettrovalvola
Solenoid valve/Soupe électricque
Electroválvula

Schema d'installazione - Installation diagram - Schéma d'installation - Esquema instalación

Per brillantante
Portata max ~ 3,6cc
Valvole in silicone
Membrana in neoprene + nylon

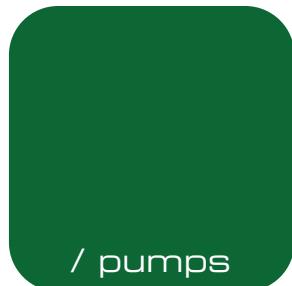
Pour agent de brillantage
Débit max ~ 3,6cc
Soupapes de silicone
Membrane de néoprène + nylon



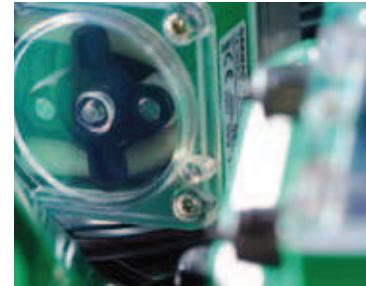
For rinse additive
Max delivery ~ 3,6cc
Silicone valves
Neoprene + nylon membrane



Para abrillantador
Capacidad max ~ 3,6cc
Válvulas de silicona
Membrana de neopreno + nylon



/ pumps



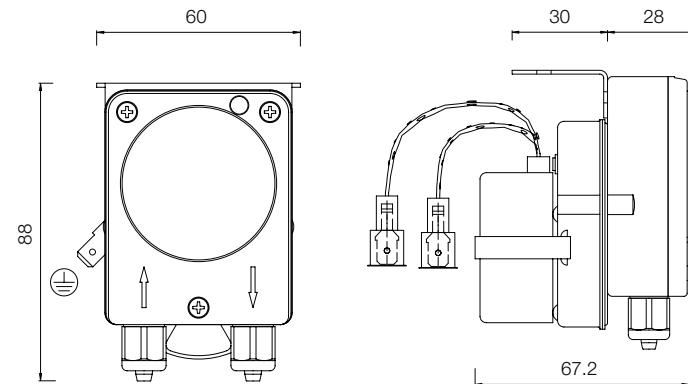
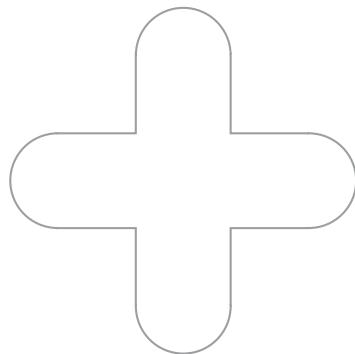
Pompa peristaltica per lavastoviglie

Portata fissa

Peristaltic pump for dish-washing machines / Fixed delivery

Pompe péristaltique pour lave-vaisselle / Débit fixé

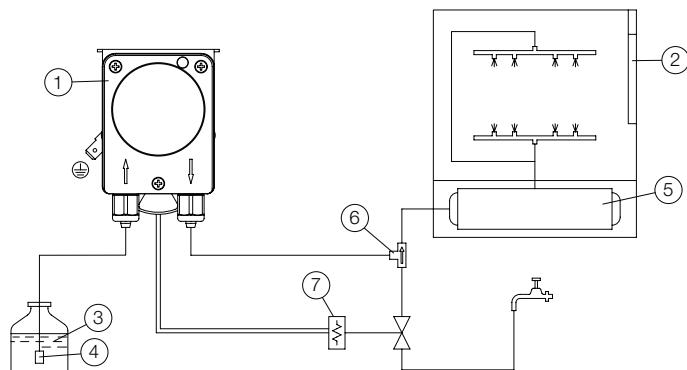
Bomba peristáltica para lavavajillas / Capacidad fija



230V 50/60Hz

Dimensioni - Dimensions - Dimensions - Dimensiones





- ① Pompa peristaltica
Peristaltic pump/Pompe péristaltique
Bomba peristáltica
- ② Lavastoviglie
Dish washer/Lave-vaisselle
Lavavajillas
- ③ Brillantante
Rinse additive/Agent de brillantage
Abrillantador
- ④ Filtro
Filter/Filtre
Filtro

- ⑤ Boiler
Boiler/Chaudière
Calentador eléctrico
- ⑥ Raccordo valvola N.R.
Nonreturn valve union
Raccord soupape de N.R.
Racor válvula de retención
- ⑦ Elettrovalvola
Solenoid valve/Soupape électrique
Electroválvula



Per brillantante
Portata l/h 0,6
Tubo silicone



For rinse additive
Delivery l/h 0,6
Silicone tube



Pour agent de brillantage
Débit l/h 0,6
Tube de silicone



Para abrillantador
Capacidad l/h 0,6
Tubo de silicona

G80D - G150 - G200 - G250



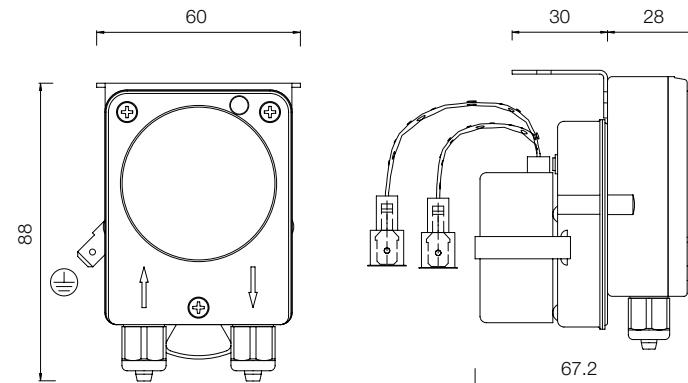
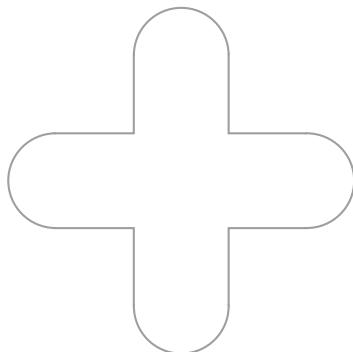
Pompa peristaltica per lavastoviglie

Portata fissa

Peristaltic pump for dish-washing machines / Fixed delivery

Pompe péristaltique pour lave-vaisselle / Débit fixé

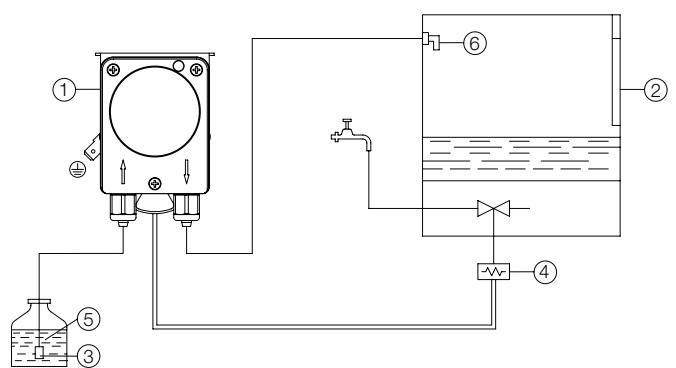
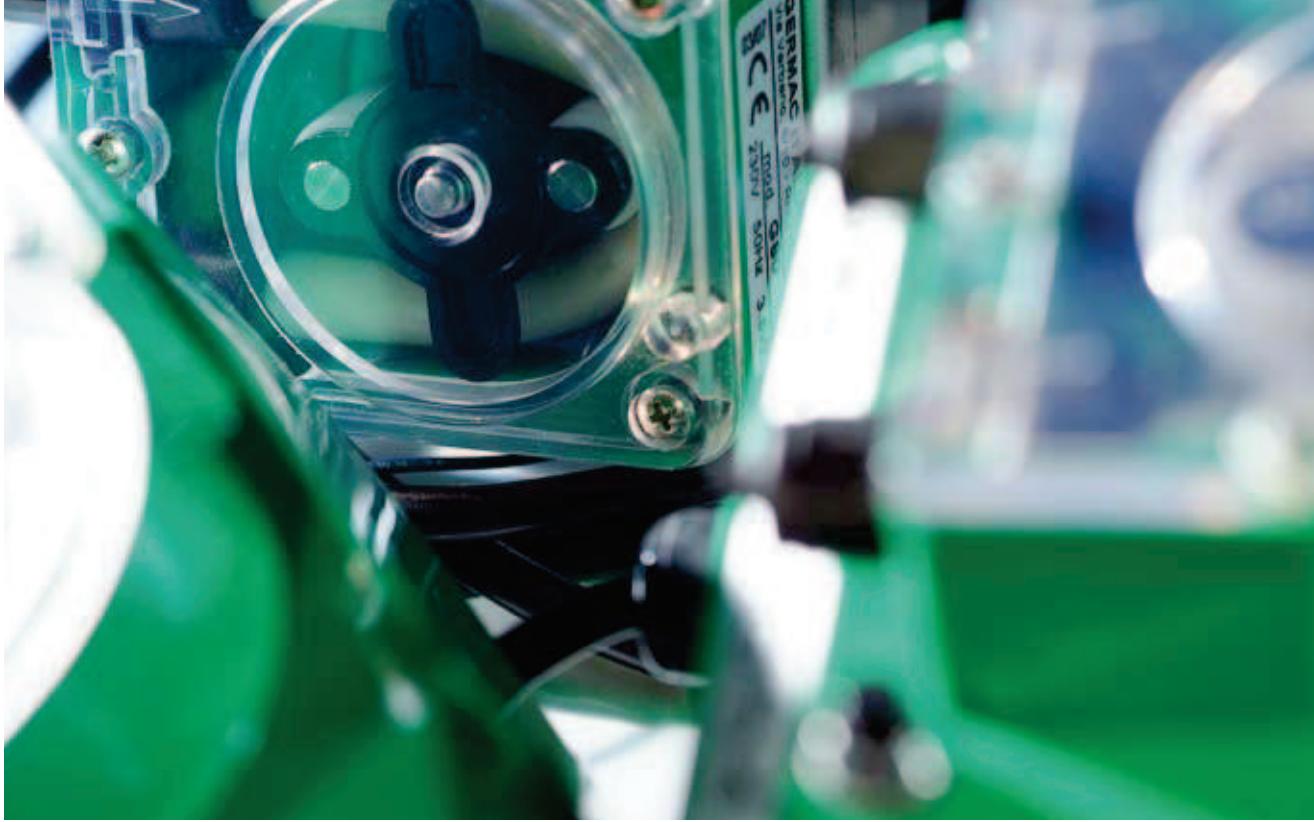
Bomba peristáltica para lavavajillas / Capacidad fija



230V 50/60Hz

Dimensioni - Dimensions - Dimensions - Dimensiones





- ① Pompa peristaltica
Peristaltic pump
Pompe péristaltique
Bomba peristáltica
- ② Lavastoviglie
Dish washer/Lave-vaisselle
Lavavajillas
- ③ Filtro
Filter/Filtre
Filtro
- ④ Elettrovalvola
Solenoid valve
Soupape électrique
Electroválvula
- ⑤ Detergente
Detergent/Detergent
Detergente
- ⑥ Raccordo vasca
Tank union/Raccord cuve
Unión tanque

Schema d'installazione - Installation diagram - Schéma d'installation - Esquema instalación



Per detergente
G80D portata l/h 0,8
G150 portata l/h 1,5
G200 portata l/h 2,0
G250 portata l/h 2,3
Tubo termoplastico



For detergent
G80D delivery l/h 0,8
G150 delivery l/h 1,5
G200 delivery l/h 2,0
G250 delivery l/h 2,3
Thermoplastic tube



Pour détergent
G80D débit l/h 0,8
G150 débit l/h 1,5
G200 débit l/h 2,0
G250 débit l/h 2,3
Tube thermoplastique



Para detergente
G80D capacidad l/h 0,8
G150 capacidad l/h 1,5
G200 capacidad l/h 2,0
G250 capacidad l/h 2,3
Tubo termoplástico

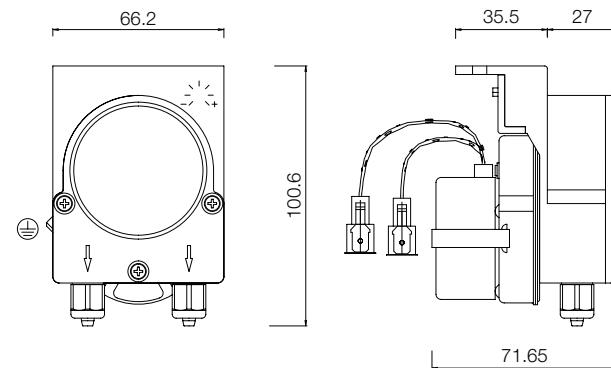
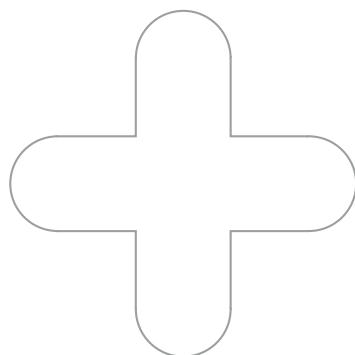
Pompa peristaltica per lavastoviglie

Portata fissa

Peristaltic pump for dish-washing machines / Fixed delivery

Pompe péristaltique pour lave-vaisselle / Débit fixé

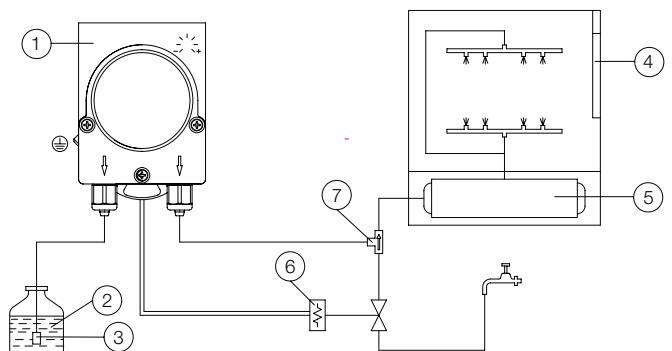
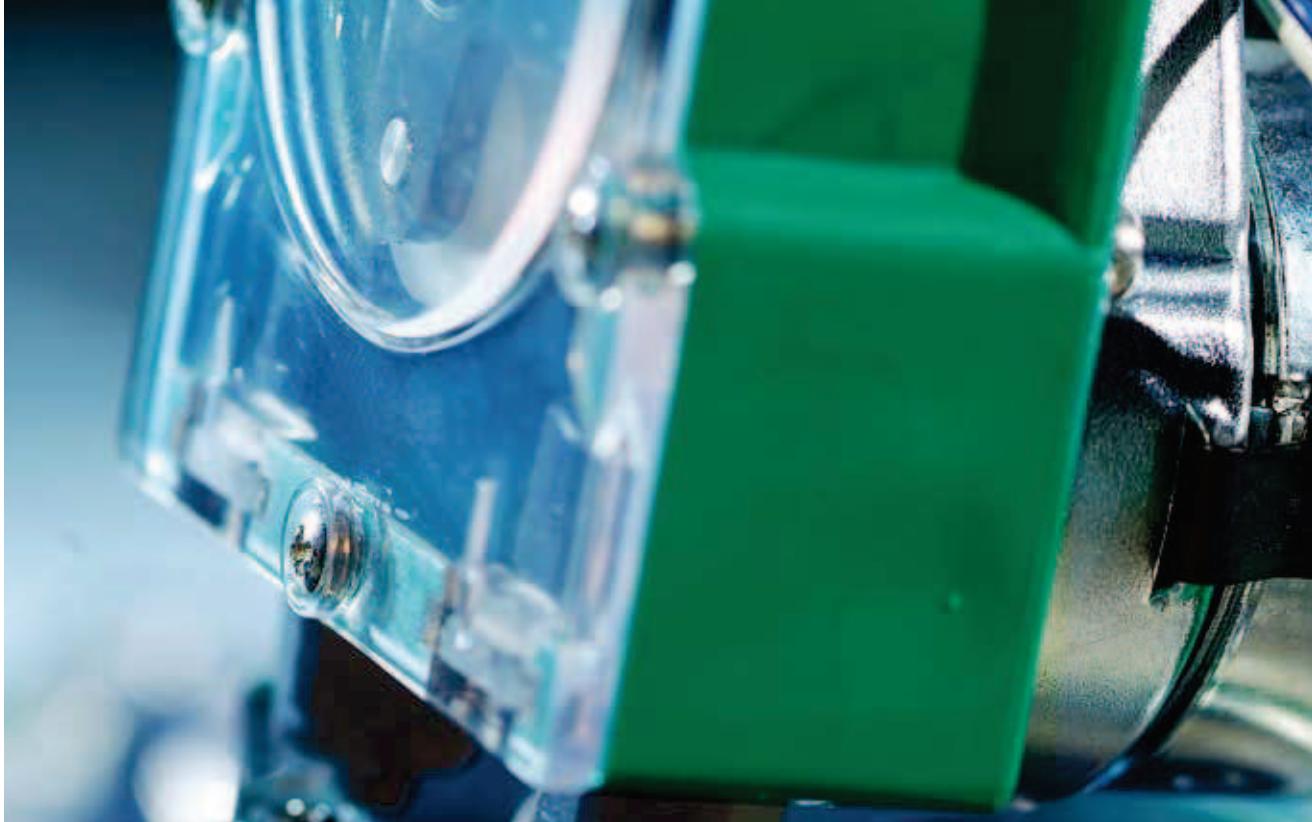
Bomba peristáltica para lavavajillas / Capacidad fija



230V 50/60Hz

Dimensioni - Dimensions - Dimensions - Dimensiones





- ① Pompa peristaltica
Peristaltic pump
Pompe péristaltique
Bomba peristáltica
- ② Brillantante
Rinse additive/Agent de brillantage
Abrillantador
- ③ Filtro
Filter/Filtre
Filtro
- ④ Lavastoviglie
Dish washer/Lave-vaisselle
Lavavajillas
- ⑤ Boiler
Boiler/Chaudière
Calentador eléctrico
- ⑥ Elettrovalvola
Solenoid valve
Soupape électrique
Electroválvula
- ⑦ Raccordo valvola N.R.
Nonreturn valve union
Raccord soupape de N.R.
Racor válvula de retención

Schema d'installazione - Installation diagram - Schéma d'installation - Esquema instalación



Per brillantante
Portata l/h 0,7
Tubo silicone



For rinse additive
Delivery l/h 0,7
Silicone tube



Pour agent de brillance
Débit l/h 0,7
Tube de silicone



Para abrillantador
Capacidad l/h 0,7
Tubo de silicona

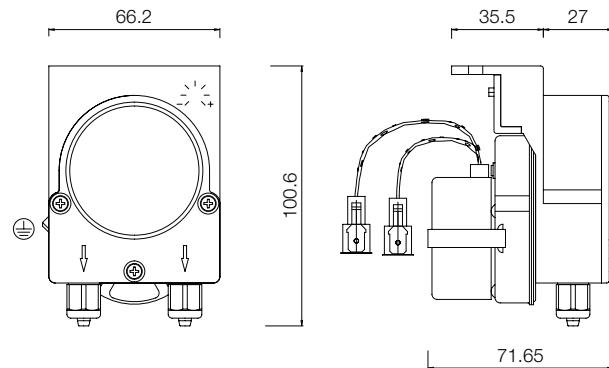
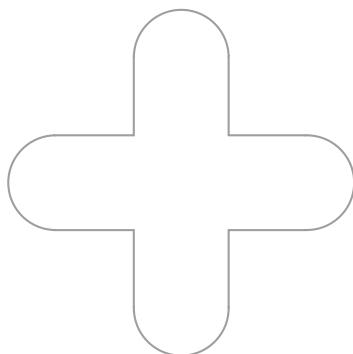
Pompa peristaltica per lavastoviglie

Portata fissa

Peristaltic pump for dish-washing machines / Fixed delivery

Pompe péristaltique pour lave-vaisselle / Débit fixé

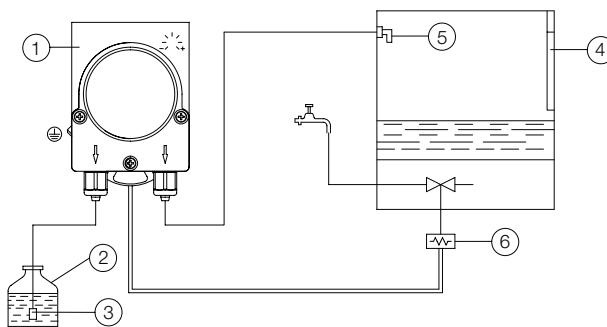
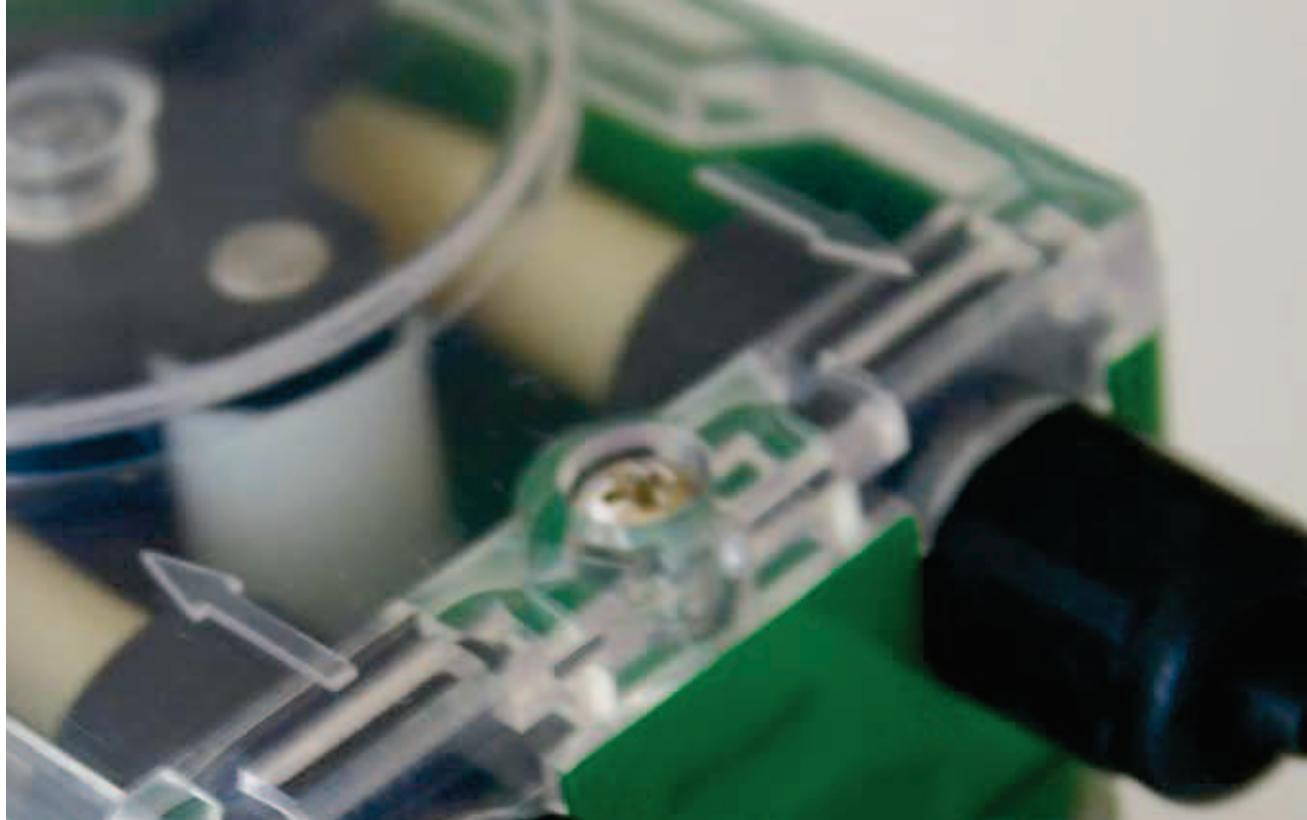
Bomba peristáltica para lavavajillas / Capacidad fija



230V 50/60Hz

Dimensioni - Dimensions - Dimensions - Dimensiones





- ① Pompa peristaltica
Peristaltic pump
Pompe péristaltique
Bomba peristáltica
- ② Detergente
Detergent/Detergent
Detergente
- ③ Filtro
Filter
Filtre
Filtro
- ④ Lavastoviglie
Dish washer
Lave-vaisselle
Lavavajillas
- ⑤ Raccordo vasca
Tank union
Raccord cuve
Unión tanque
- ⑥ Elettrovalvola
Solenoid valve
Soupape électrique
Electroválvula



Per detergente
Portata l/h 3,0
Tubo termoplastico



For detergent
Delivery l/h 3,0
Thermoplastic tube



Pour détergent
Débit l/h 3,0
Tube thermoplastique



Para detergente
Capacidad l/h 3,0
Tubo termoplástico

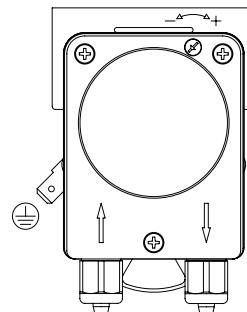
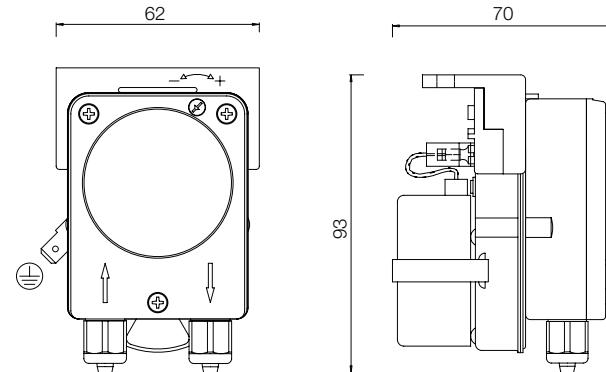
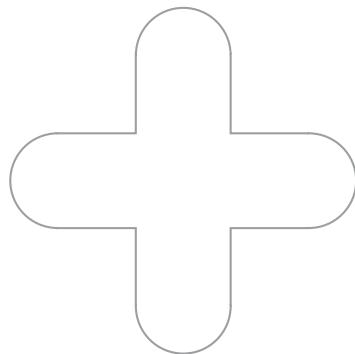
Pompa peristaltica per lavastoviglie

Regolazione elettronica tempo-pausa

Peristaltic pump for dish-washing machines / Electronic regulation time-pause

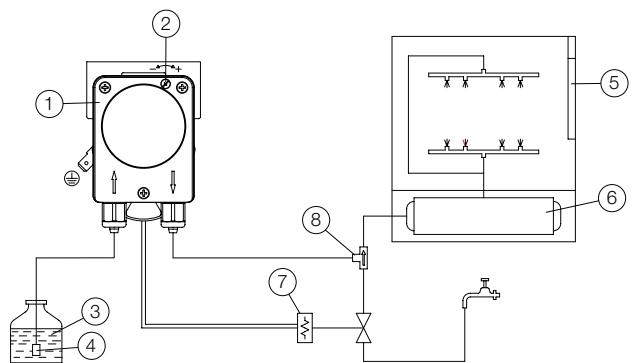
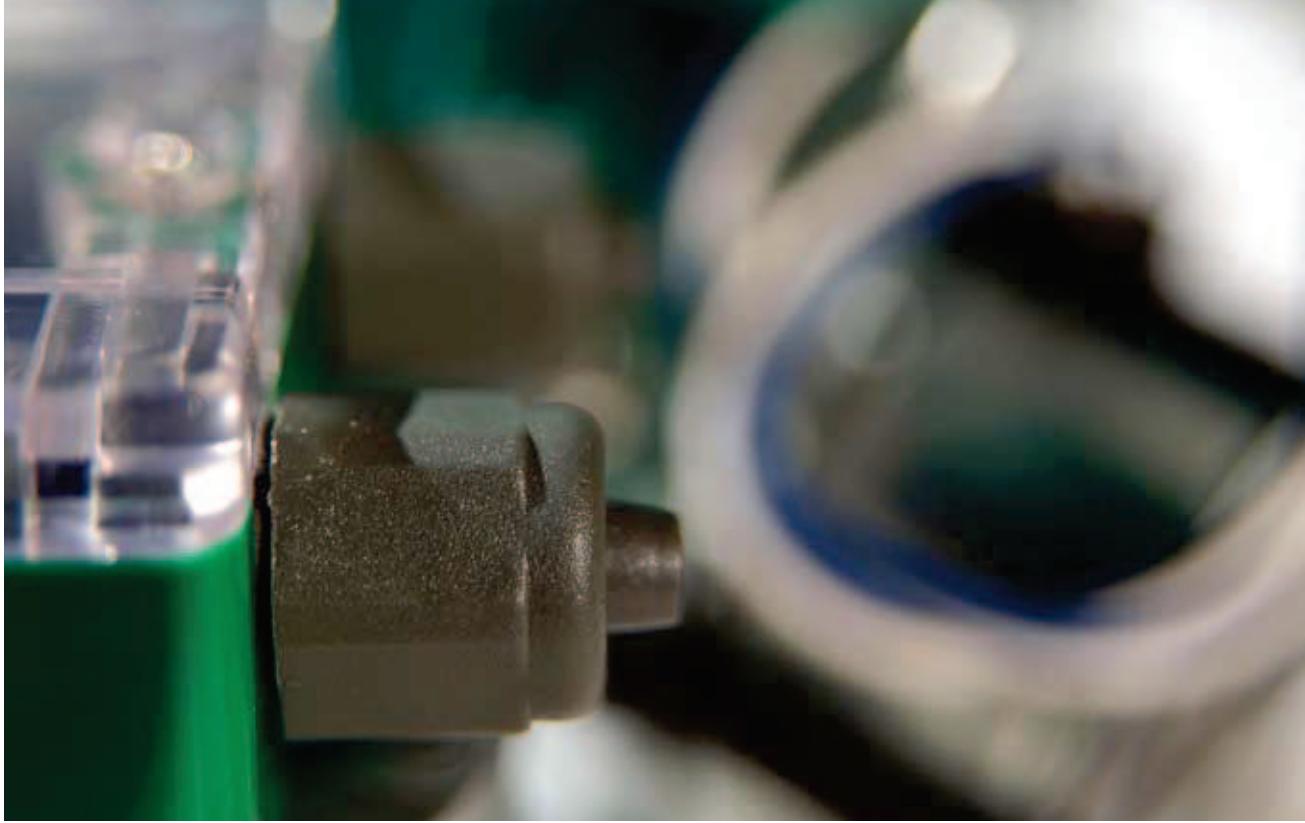
Pompe péristaltique pour lave-vaisselle / Réglage électronique temps-pause

Bomba peristáltica para lavajillas / Regulación electrónica tiempo-pausa



230V 50/60Hz

Dimensioni - Dimensions - Dimensions - Dimensiones



- ① Pompa peristaltica
Peristaltic pump/Pompe péristaltique
Bomba peristáltica
- ② Regolazione elettronica
Electronic regulation
Réglage électronique
Regulacion electronica
- ③ Brillantante
Rinse additive/Agent de brillantage
Abrillantador
- ④ Filtro
Filter/Filtre
Filtro

- ⑤ Lavastoviglie
Dish washer/Lave-vaisselle
Lavavajillas
- ⑥ Boiler
Boiler/Chaudière
Calentador eléctrico
- ⑦ Elettrovalvola
Solenoid valve/Souape électrique
Electroválvula
- ⑧ Raccordo valvola N.R.
Nonreturn valve union
Raccord soupape de N.R.
Racor válvula de retención

Schema d'installazione - Installation diagram - Schéma d'installation - Esquema instalación



Per brillantante
Portata max. l/h 0,6
Tubo silicone



For rinse additive
Max. delivery l/h 0,6
Silicone tube



Pour agent de brillantage
Débit max. l/h 0,6
Tube de silicone



Para abrillantador
Capacidad máx. l/h 0,6
Tubo de silicona

G82D - G152 - G202 - G252



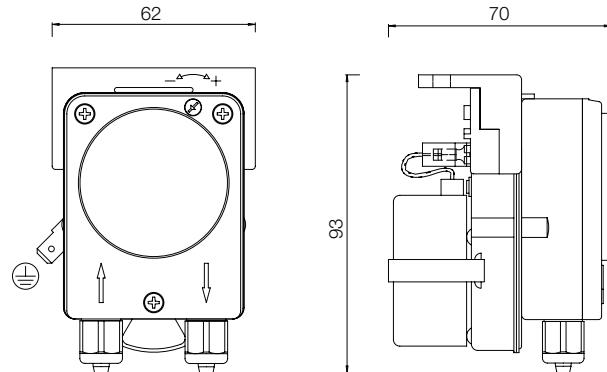
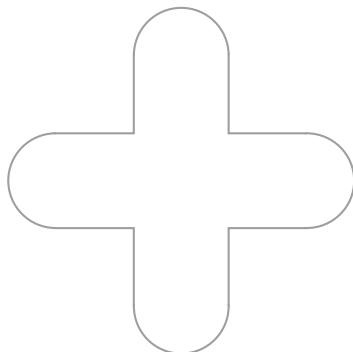
Pompa peristaltica per lavastoviglie

Regolazione elettronica tempo-pausa

Peristaltic pump for dish-washing machines / Electronic regulation time-pause

Pompe péristaltique pour lave-vaisselle / Réglage électronique temps-pause

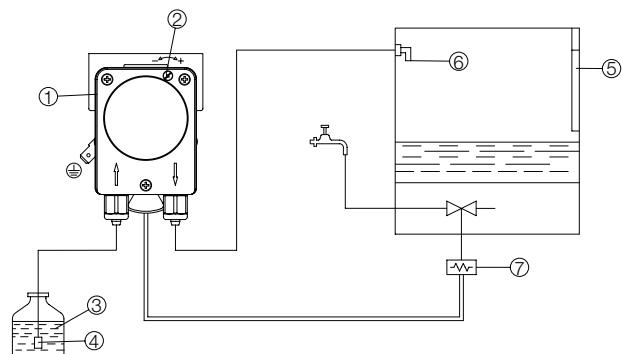
Bomba peristáltica para lavajillas / Regulación electrónica tiempo-pausa



230V 50/60Hz

Dimensioni - Dimensions - Dimensions - Dimensiones





- ① Pompa peristaltica
Peristaltic pump
Pompe péristaltique
Bomba peristáltica
- ② Regolazione elettronica
Electronic regulation
Reglage électronique
Regulacion electronica
- ③ Detergente
Detergent
Detergent
Detergente
- ④ Filtro
Filter/Filtre
Filtro
- ⑤ Lavastoviglie
Dish washer/Lave-vaisselle
Lavavajillas
- ⑥ Raccordo vasca
Tank union/Raccord cuve
Unión tanque
- ⑦ Elettrovalvola
Solenoid valve
Soupape électrique
Electroválvula

Schema d'installazione - Installation diagram - Schéma d'installation - Esquema instalación



Per detergente
G82D portata max. l/h 0,8
G152 portata max. l/h 1,5
G202 portata max. l/h 2,0
G252 portata max. l/h 2,3
Tubo termoplastico



For detergent
G82D max. delivery l/h 0,8
G152 max. delivery l/h 1,5
G202 max. delivery l/h 2,0
G252 max. delivery l/h 2,3
Thermoplastic tube



Pour détergent
G82D débit max. l/h 0,8
G152 débit max. l/h 1,5
G202 débit max. l/h 2,0
G252 débit max. l/h 2,3
Tube thermoplastique



Para detergente
G82D capacidad máx. l/h 0,8
G152 capacidad máx. l/h 1,5
G202 capacidad máx. l/h 2,0
G252 capacidad máx. l/h 2,3
Tubo termoplástico

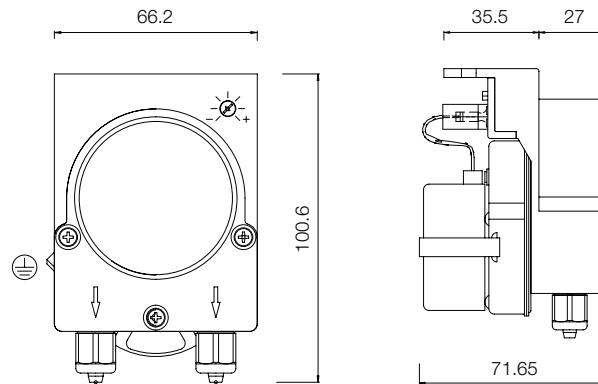
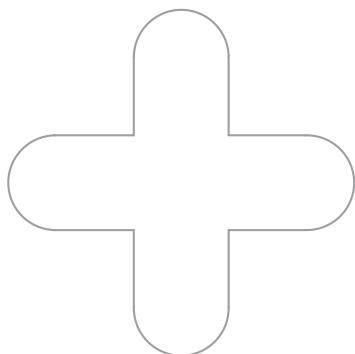
Pompa peristaltica per lavastoviglie

Regolazione elettronica tempo-pausa

Peristaltic pump for dish-washing machines / Electronic regulation time-pause

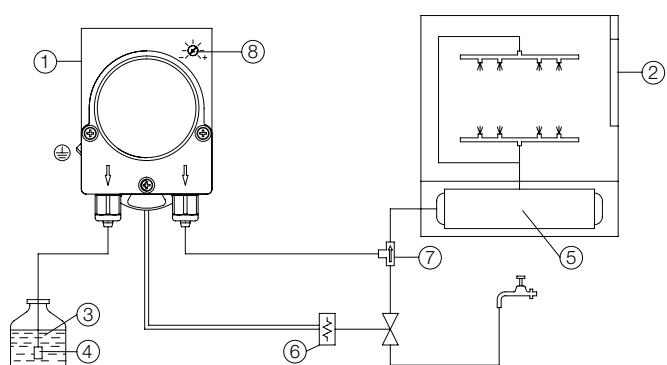
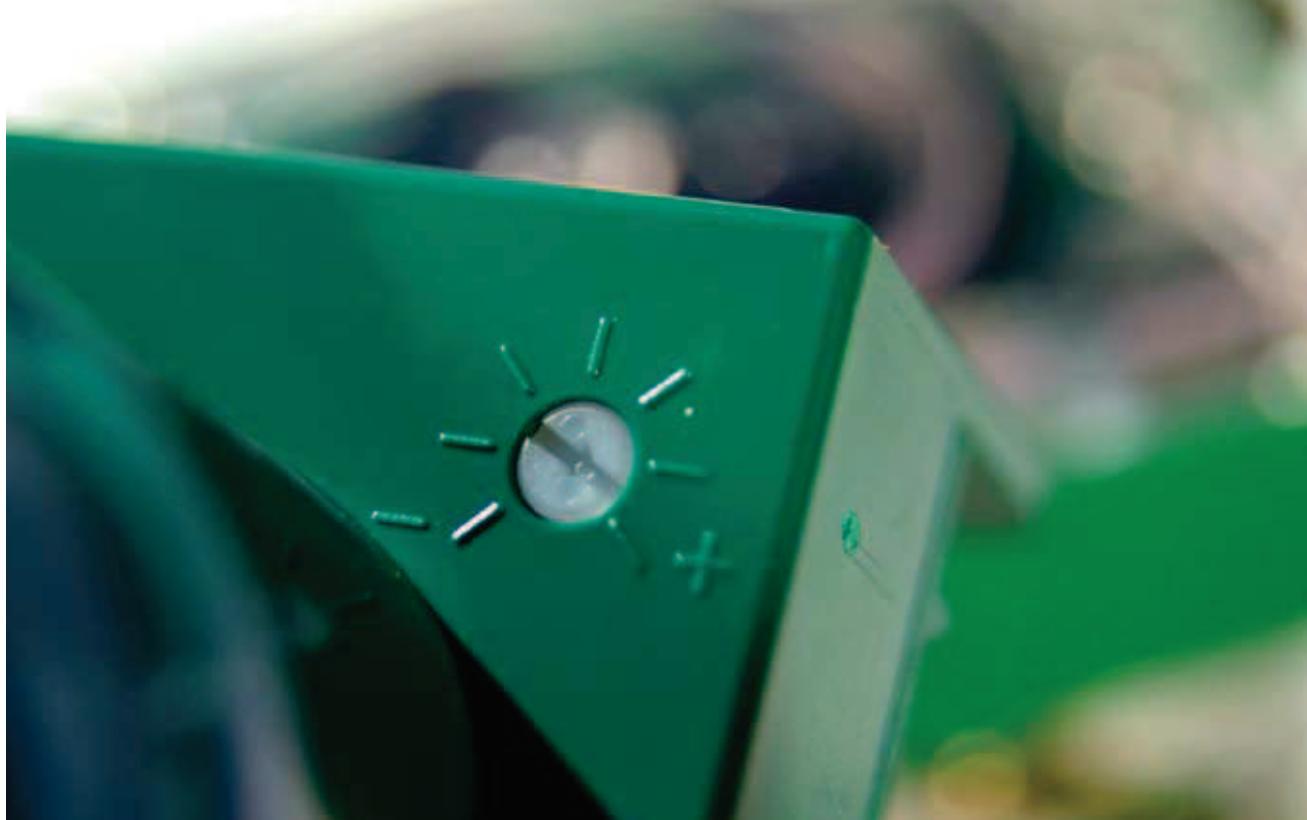
Pompe péristaltique pour lave-vaisselle / Réglage électronique temps-pause

Bomba peristáltica para lavajillas / Regulación electrónica tiempo-pausa



230V 50/60Hz

Dimensioni - Dimensions - Dimensions - Dimensiones



- ① Pompa peristaltica
Peristaltic pump
Pompe péristaltique
Bomba peristáltica
- ② Lavastoviglie
Dish washer/Lave-vaisselle
Lavavajillas
- ③ Brillante
Rinse additive/Agent de brillantage
Abrillantador

- ④ Filtro
Filter/Filtre
Filtro
- ⑤ Boiler
Boiler/Chaudière
Calentador eléctrico
- ⑥ Elettrovalvola
Solenoid valve/Souape électrique
Electroválvula
- ⑦ Raccordo valvola N.R.
Nonreturn valve union
Raccord souape de N.R.
Rückschlagventilschlussstück
Racor válvula de retención
- ⑧ Regolazione tempo-pausa
Regulation time-pause
Réglage temps-pause
Regelung Zeit-Pause
Regulación tiempo-pausa

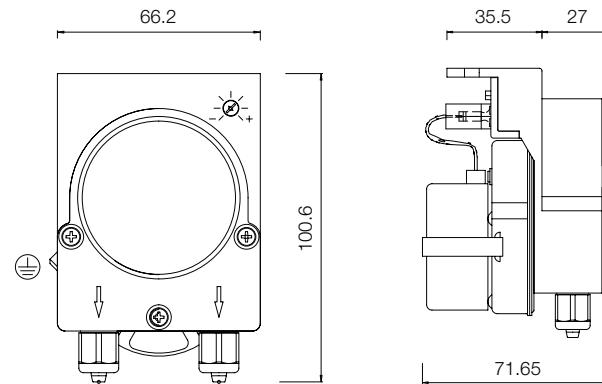
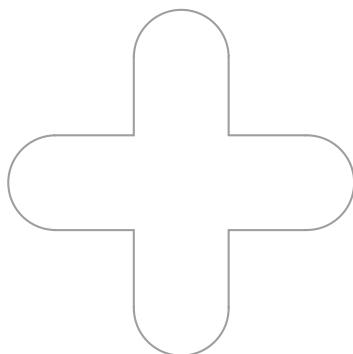
Pompa peristaltica per lavastoviglie

Regolazione elettronica tempo-pausa

Peristaltic pump for dish-washing machines / Electronic regulation time-pause

Pompe péristaltique pour lave-vaisselle / Réglage électronique temps-pause

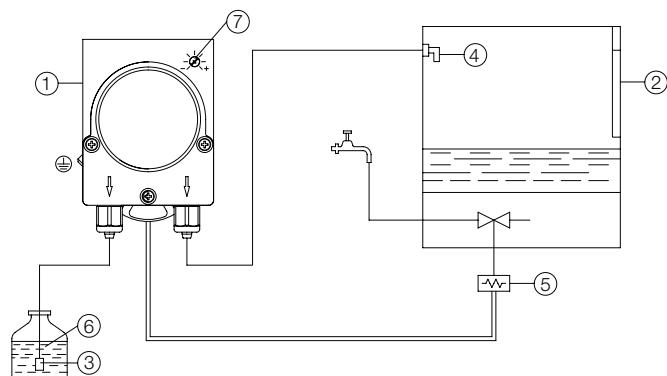
Bomba peristáltica para lavajillas / Regulación electrónica tiempo-pausa



230V 50/60Hz

Dimensioni - Dimensions - Dimensions - Dimensiones





- ① Pompa peristaltica
Peristaltic pump
Pompe péristaltique
Bomba peristáltica
- ② Lavastoviglie
Dish washer/Lave-vaisselle
Lavavajillas
- ③ Filtro
Filter/Filtre
Filtro

- ④ Raccordo vasca
Tank union/Raccord cuve
Unión tanque
- ⑤ Elettrovalvola
Solenoid valve
Soupape électrique
Electroválvula
- ⑥ Detergente
Detergent/Detergent
Detergente

- ⑦ Regolazione tempo-pausa
Regulation time-pause
Réglage temps-pause
Regulación tiempo-pausa

Per detergente
G300 portata max. l/h 3,0
G305 portata max. l/h 5,5
Tubo termoplastico

For detergent
G300 max. delivery l/h 3,0
G305 max. delivery l/h 5,5
Thermoplastic tube

Pour détergent
G300 débit max. l/h 3,0
G305 débit max. l/h 5,5
Tube thermoplastique

Para detergente
G300 capacidad máx. l/h 3,0
G305 capacidad máx. l/h 5,5
Tubo termoplástico

Pompa peristaltica per lavastoviglie

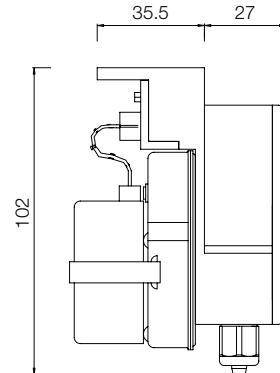
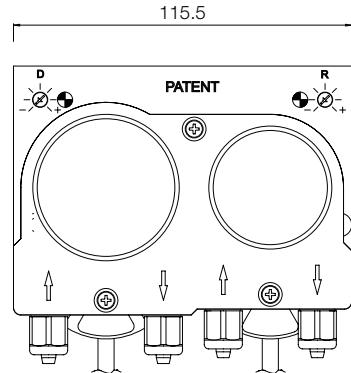
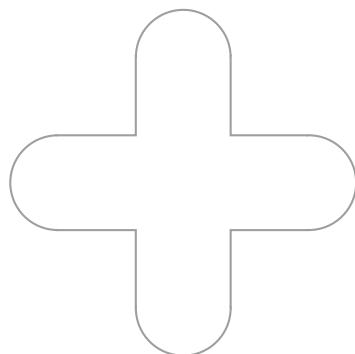
Doppia pompa peristaltica per detergente e brillantante

Regolazione elettronica tempo-pausa

Peristaltic pump for dish-washing machines / Double peristaltic pump for detergent and rinse additive / Electronic regulation

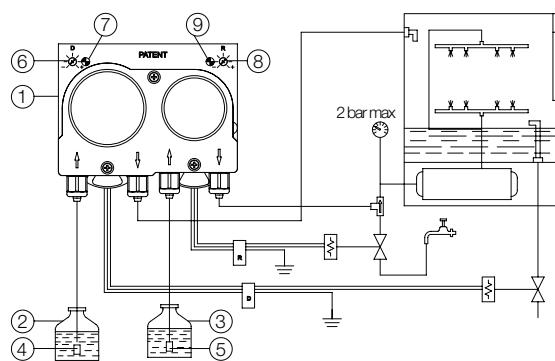
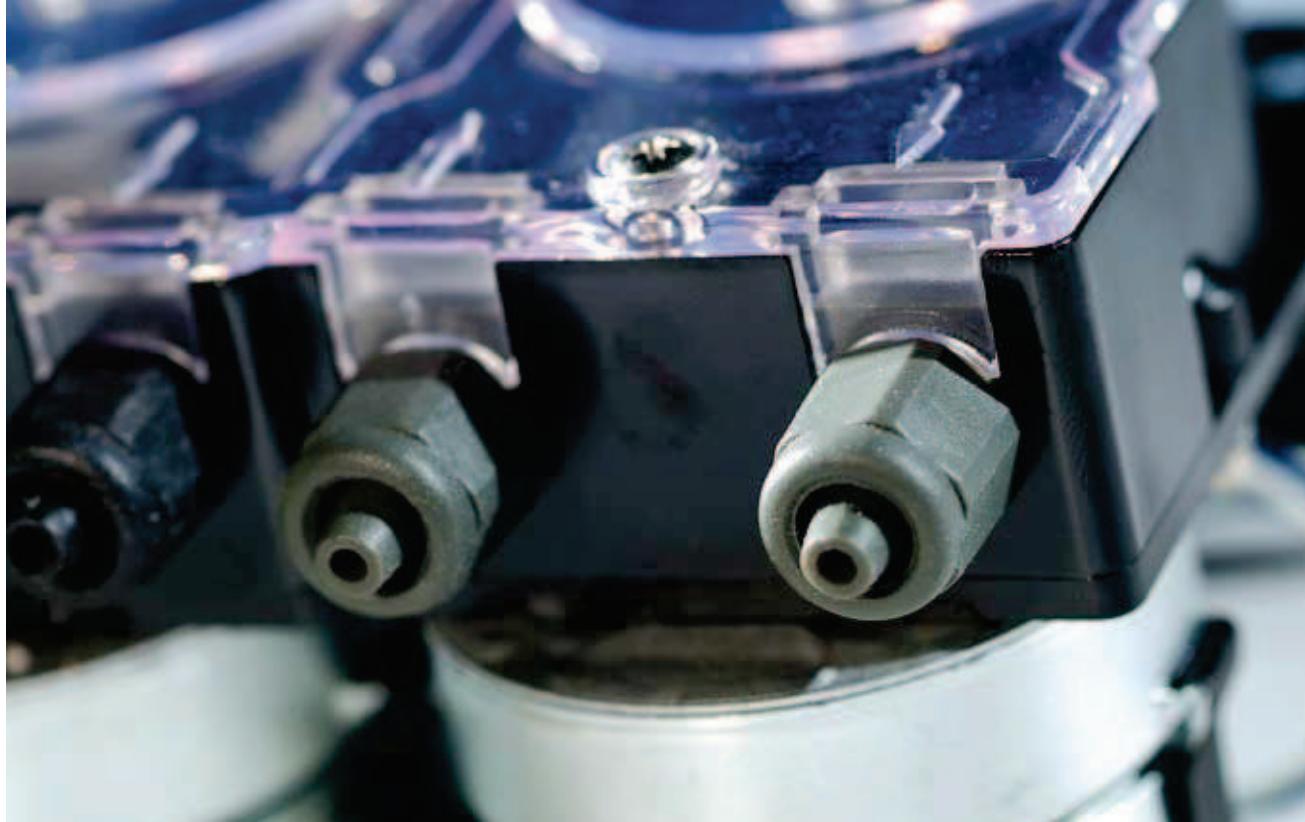
Pompe péristaltique pour lave-vaisselle / Double pompe péristaltique pour détergent et agent de brillantage / Réglage électronique

Bomba peristáltica para detergente y abrillantador / Doble bomba peristáltica para detergente y abrillantador / Regulación electrónica



230V 50/60Hz

Dimensioni - Dimensions - Dimensions - Dimensiones



- ① Doppia pompa peristaltica
Double peristaltic pump
Double pompe péristaltique
Doppelperistaltikpumpe
Bomba dosificadora doble
- ② Detergente (D)
Detergent (D)/Detergent (D)
Spülmittel(D)/Detergente (D)
- ③ Brillantante (R)
Rinse additive (R)/Agent de brillantage (R)
Glanzpüler (R)/Abrillantador (R)
- ④ Filtro detergente
Detergent Filter/Filtre detergent
Spülmittelfilter/Filtro detergente
- ⑤ Filtro brillantante
Rinse additive filter
Filtre agent de brillantage
Glanzspülfilter
Filtro abrillantador
- ⑥ Trimmer detergente (D)
Detergent trimmer (D)
Trimmer detergent (D)
Spülmitteltrimmer (D)
Trimmer detergente (D)
- ⑦ Led detergente
Detergent led/Led detergent
Spülmittel-Led/Led detergente
- ⑧ Trimmer brillantante (R)
Rinse additive trimmer (R)
Trimmer agent de brillantage (R)
Glanzspülértrimmer (R)
Trimmer abrillantador (R)
- ⑨ Led brillantante
Rinse additive led
Led agent de brillantage
Glanzspülér-Led
Led abrillantador

Schema d'installazione - Installation diagram - Schéma d'installation - Esquema instalación



Per detergente
G650 portata max l/h 3,0
G655 portata max l/h 5,0
Tubo termoplastico
Per brillantante
G650 portata max l/h 0,6
G655 portata max l/h 1,2
Tubo in silicone



For detergent
G650 max delivery l/h 3,0
G655 max delivery l/h 5,0
Thermoplastic tube
For rinse additive
G650 max delivery l/h 0,6
G655 max delivery l/h 1,2
Silicone tube



Pour détergent
G650 débit max l/h 3,0
G655 débit max l/h 5,0
Tube thermoplastique
Pour agent de brillantage
G650 débit max l/h 0,6
G655 débit max l/h 1,2
Tube de silicone



Para detergente
G650 capacidad máx l/h 3,0
G655 capacidad máx l/h 5,0
Tubo termoplástico
Para abrillantador
G650 capacidad máx l/h 0,6
G655 capacidad máx l/h 1,2
Tubo de silicona

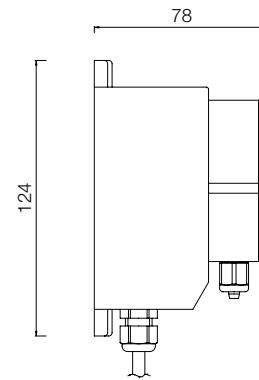
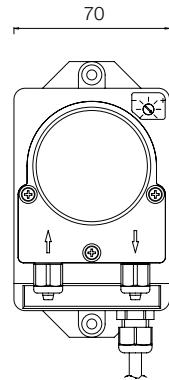
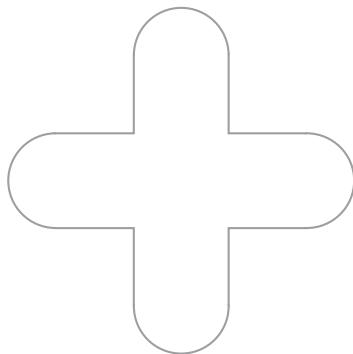
Pompa peristaltica per lavastoviglie

Regolazione elettronica tempo-pausa

Peristaltic pump for dish-washing machines / Electronic regulation time-pause

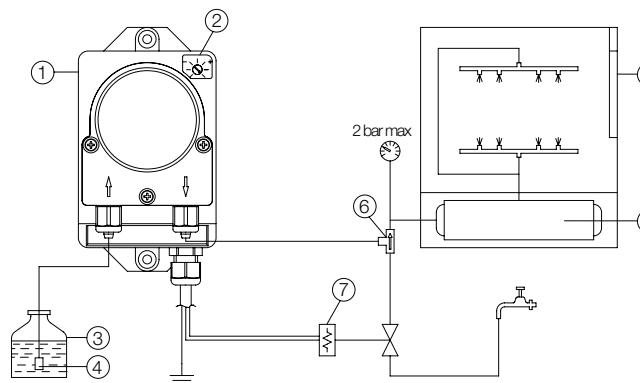
Pompe péristaltique pour lave-vaisselle / Réglage électronique temps-pause

Bomba peristáltica para lavajillas / Regulación electrónica tiempo-pausa



230V 50/60Hz

Dimensioni - Dimensions - Dimensions - Dimensiones



- ① Pompa peristaltica
Peristaltic pump
Pompe péristaltique
Bomba peristáltica
- ② Regolazione tempo-pausa
Regulation time-pause
Réglage temps-pause
Regulación tiempo-pausa
- ③ Brillantante
Rinse additive/Agent de brillance
Abrillantador
- ④ Filtro
Filter/Filtre
Filtro

- ⑤ Lavastoviglie
Dish washer
Lave-vaisselle
Lavavajillas
- ⑥ Raccordo valvola N.R.
Nonreturn valve union
Raccord souape de N.R.
Racor válvula de retención
- ⑦ Elettrovalvola
Solenoid valve
Soupape électrique
Electroválvula
- ⑧ Boiler
Boiler/Chaudière
Calentador eléctrico

Schema d'installazione - Installation diagram - Schéma d'installation - Esquema instalación



Per brillante
Portata max. l/h 0,7
Tubo silicone



For rinse additive
Max. delivery l/h 0,7
Silicone tube



Pour agent de brillance
Débit max. l/h 0,7
Tube de silicone



Para abrillantador
Capacidad máx. l/h 0,7
Tubo de silicone

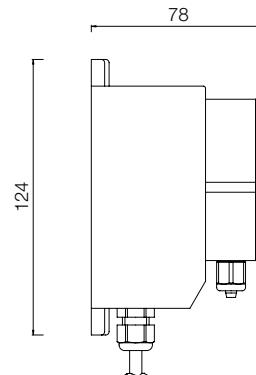
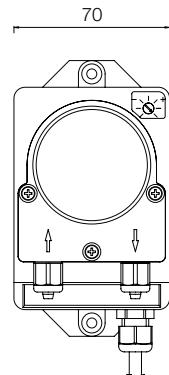
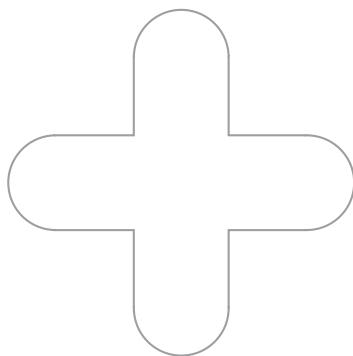
Pompa peristaltica per lavastoviglie

Regolazione elettronica tempo-pausa

Peristaltic pump for dish-washing machines / Electronic regulation time-pause

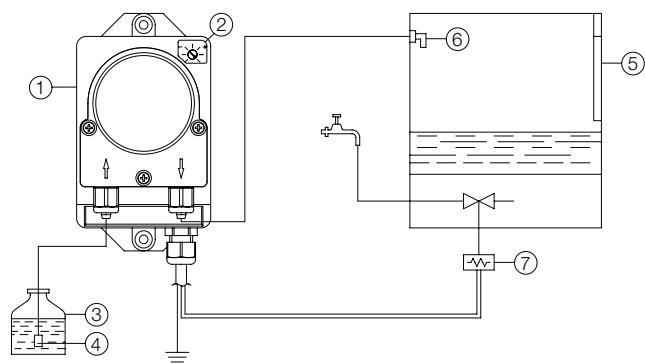
Pompe péristaltique pour lave-vaisselle / Réglage électronique temps-pause

Bomba peristáltica para lavajillas / Regulación electrónica tiempo-pausa



230V 50/60Hz

Dimensioni - Dimensions - Dimensions - Dimensiones



- ① Pompa peristaltica
Peristaltic pump/Pompe péristaltique
Bomba peristáltica
- ② Regolazione tempo-pausa
Regulation time-pause
Réglage temps-pause
Regulación tiempo-pausa
- ③ Detergente
Detergent/Detergent
Detergente
- ④ Filtro
Filter/Filtre
Filtro

- ⑤ Lavastoviglie
Dish washer
Lave-vaisselle
Lavavajillas
- ⑥ Raccordo vasca
Tank union
Raccord cuve
Unión tanque
- ⑦ Elettrovalvola
Solenoid valve
Soupape électrique
Electroválvula

Schema d'installazione - Installation diagram - Schéma d'installation - Esquema instalación



Per detergente
G43 portata max l/h 3,0
G45 portata max l/h 5,0
Tubo termoplastico



For detergent
G43 max delivery l/h 3,0
G45 max delivery l/h 5,0
Thermoplastic tube



Pour détergent
G43 débit max l/h 3,0
G45 débit max l/h 5,0
Tube thermoplastique



Para detergente
G43 capacidad máx l/h 3,0
G45 capacidad máx l/h 5,0
Tubo termoplástico

Pompa peristaltica per lavastoviglie

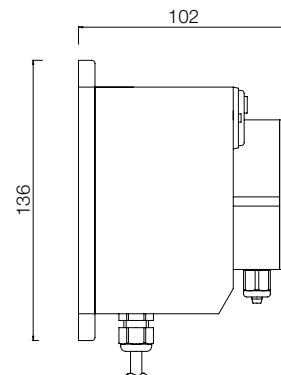
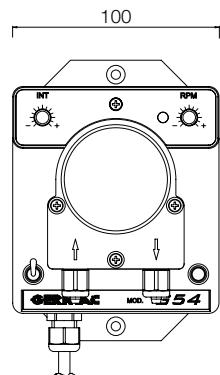
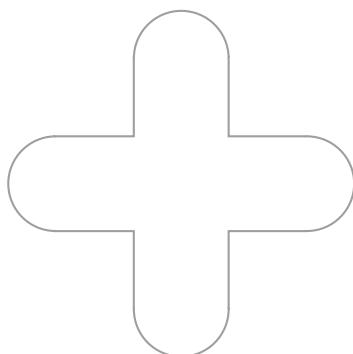
Regolazione elettronica tempo-pausa

Regolazione elettronica giri motore

Peristaltic pump for dish-washing machines / Electronic regulation time-pause / RPM electronic regulation

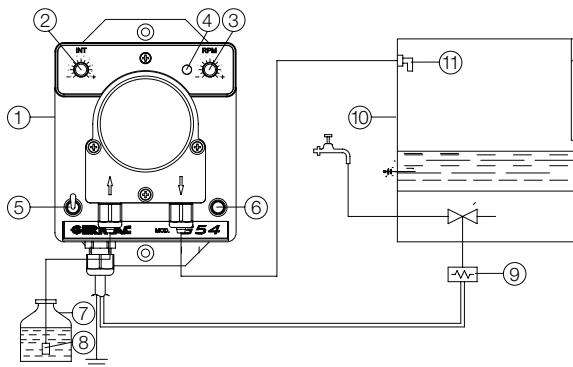
Pompe péristaltique pour lave-vaisselle / Réglage électronique temps-pause / Réglage électronique RPM

Bomba peristáltica para lavajillas / Regulación electrónica tiempo-pausa / Regulación electrónica RPM



230V 50/60Hz

Dimensioni - Dimensions - Dimensions - Dimensiones



① Pompa peristaltica
Peristaltic pump
Pompe péristaltique
Bomba peristáltica

② Regolazione tempo-pausa
Regulation time-pause
Réglage temps-pause
Regulación tiempo-pausa

③ Regolazione RPM
RPM regulation
Réglage RPM
Regulación RPM

④ Led
Led/Led/Led/Led

⑤ Interruttore ON-OFF
ON-OFF switch/Interrupteur ON-OFF
Interruptor ON-OFF

⑥ Riempimento rapido
Swift filling/Remplissage rapide
Llenado rápido

⑦ Detergente
Detergent/Detergent
Detergente

⑧ Filtro
Filter/Filtre/Filtro

⑨ Elettrovalvola
Solenoid valve/Souape électrique
Electroválvula

⑩ Lavastoviglie
Dish washer/Lave-vaisselle
Lavavajillas

Raccordo vasca
Tank union/Raccord cuve
Unión tanque



Per detergente
G53 portata max l/h 8,0
G54 portata max l/h 10,0
Tubo termoplastico



For detergent
G53 max delivery l/h 8,0
G54 max delivery l/h 10,0
Thermoplastic tube



Pour détergent
G53 débit max l/h 8,0
G54 débit max l/h 10,0
Tube thermoplastique



Para detergente
G53 capacidad máx l/h 8,0
G54 capacidad máx l/h 10,0
Tubo termoplástico

Pompa peristaltica per lavastoviglie

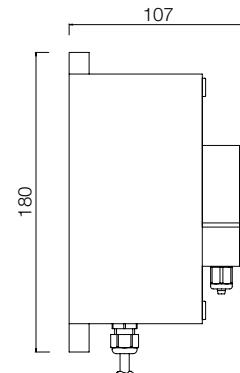
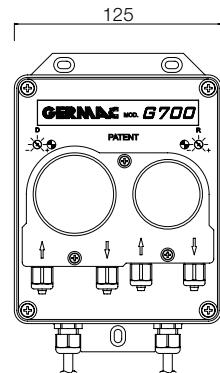
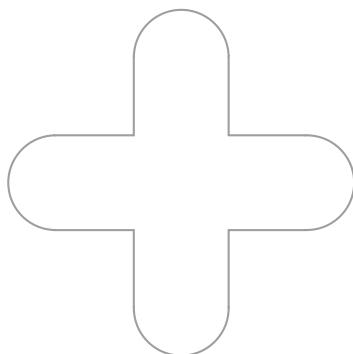
Doppia pompa peristaltica per detergente e brillantante

Regolazione elettronica tempo-pausa

Peristaltic pump for dish-washing machines / Double peristaltic pump for detergent and rinse additive / Electronic regulation

Pompe péristaltique pour lave-vaisselle / Double pompe péristaltique pour détergent et agent de brillantage / Réglage électronique

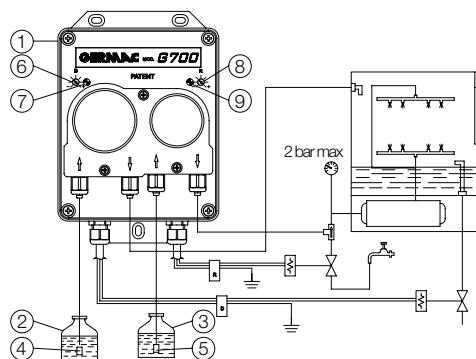
Bomba peristáltica para detergente y abrillantador / Doble bomba peristáltica para detergente y abrillantador / Regulación electrónica



230V 50/60Hz

Dimensioni - Dimensions - Dimensions - Dimensiones





- ① Doppia pompa peristaltica
Double peristaltic pump
Double pompe péristaltique
Bomba dosificadora doble
- ② Detergente (D)
Detergent (D)/Detergent (D)
Detergente (D)
- ③ Brillantante (R)
Rinse additive (R)/Agent de brillantage (R)
Abrillantador (R)

- ④ Filtro detergente
Detergent Filter/Filtre detergent
Filtro detergente
- ⑤ Filtro brillantante
Rinse additive filter
Filtre agent de brillantage
Filtro abrillantador
- ⑥ Trimmer detergente (D)
Detergent trimmer (D)
Trimmer detergent (D)
Trimmer detergente (D)
- ⑦ Led detergente
Detergent led/Led detergent
Led detergente
- ⑧ Trimmer brillantante (R)
Rinse additive trimmer (R)
Trimmer agent de brillantage (R)
Trimmer abrillantador (R)
- ⑨ Led brillantante
Rinse additive led
Led agent de brillantage
Led abrillantador

Schema d'installazione - Installation diagram - Schéma d'installation - Esquema instalación



Per detergente
G700 portata max l/h 3,0
G705 portata max l/h 5,0
Tubo termoplastico
Per brillantante
G700 portata max l/h 0,6
G705 portata max l/h 1,2
Tubo in silicone



For detergent
G700 max delivery l/h 3,0
G705 max delivery l/h 5,0
Thermoplastic tube
For rinse additive
G700 max delivery l/h 0,6
G705 max delivery l/h 1,2
Silicone tube



Pour détergent
G700 débit max l/h 3,0
G705 débit max l/h 5,0
Tube thermoplastique
Pour agent de brillantage
G700 débit max l/h 0,6
G705 débit max l/h 1,2
Tube de silicone



Para detergente
G700 capacidad máx l/h 3,0
G705 capacidad máx l/h 5,0
Tubo termoplástico
Para abrillantador
G700 capacidad máx l/h 0,6
G705 capacidad máx l/h 1,2
Tubo de silicona

Pompa peristaltica per lavastoviglie

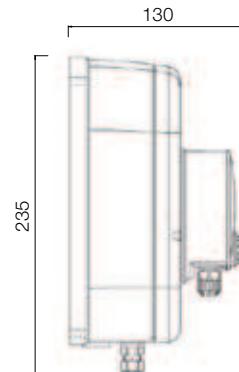
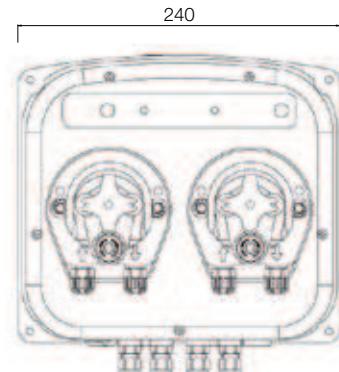
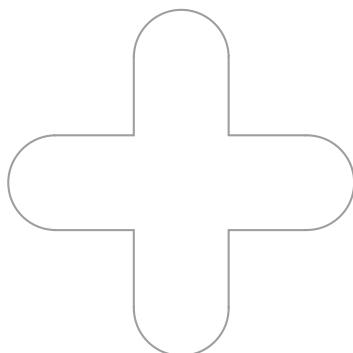
Doppia pompa per detergente e brillantante

Temporizzata volumetrica per sistemi con due elettrovalvole

Peristaltic pump for dish-washing machines / Double peristaltic pump for detergent and rinse additive

Pompe péristaltique pour lave-vaisselle / Double pompe péristaltique pour détergent et agent de brillantage

Bomba peristáltica para detergente y abrillantador / Doble bomba peristáltica para detergente y abrillantador



230V 50/60Hz

Dimensioni - Dimensions - Dimensions - Dimensiones





DOSAGGIO DETERGENTE

In fase di carico: temporizzato 0-200s
In fase di reintegro: volumetrico 15-100%

DOSAGGIO BRILLANTANTE

In fase di reintegro: volumetrico 15-100%
Tempo di ritardo: 20s

DETERGENT DOSING

During first fill: time control 0-200sec
During top-up: speed control 15-100%

RINSE ADDITIVE DOSING

During top-up: 15-100%
Delay time: 20sec

DOSAGE DETERGENT

En phase de charge : temporisé 0-200s
En phase de réintégration : volumétrique 15-100%

DOSAGE AGENT DE BRILLANTAGE

En phase de réintégration : volumétrique 15-100%
Temps de retard : 20s

DOSIFICACION DETERGENTE

En fase de carga : temporizado 0-200s
En fase de reintegro: volumétrico 15-100%

DOSIFICACION ABRILLANTADOR

En fase de reintegro: volumétrico 15-100%
Tiempo de retraso: 20s



Per detergente
Portata max l/h 4,0
Tubo termoplastico
Per brillantante
Portata max l/h 1,0
Tubo in silicone



For detergent
Max delivery l/h 4,0
Thermoplastic tube
For rinse additive
Max delivery l/h 1,0
Silicone tube



Pour détergent
Débit max l/h 4,0
Tube thermoplastique
Pour agent de brillantage
Débit max l/h 1,0
Tube de silicone



Para detergente
Capacidad máx l/h 4,0
Tubo termoplástico
Para abrillantador
Capacidad máx l/h 1,0
Tubo de silicona

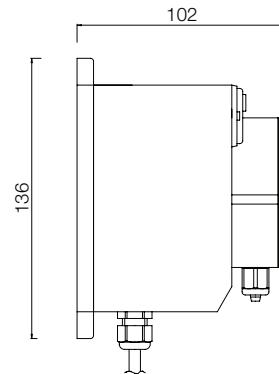
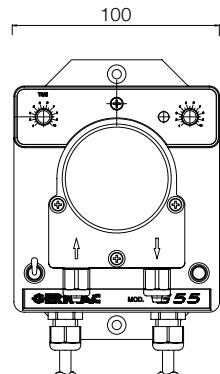
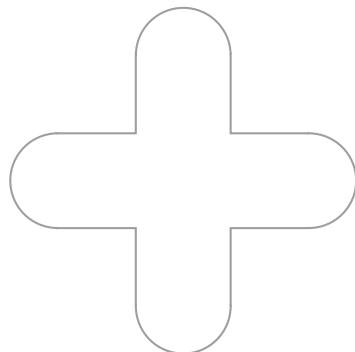
Pompa peristaltica per lavastoviglie

Pompa con sonda di controllo concentrazione

Peristaltic pump for dish-washing machines / Pump with conductivity probe

Pompe péristaltique pour lave-vaisselle / Pompe avec sonde de contrôle de la concentration

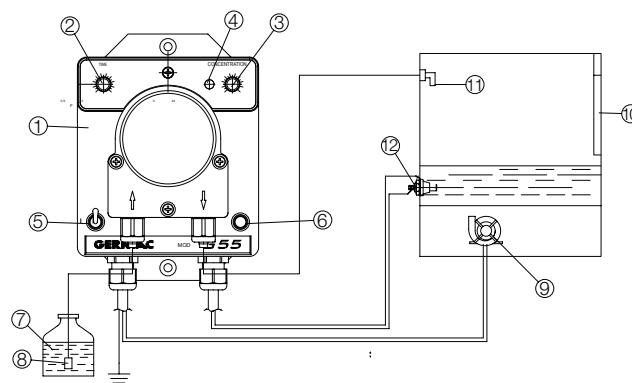
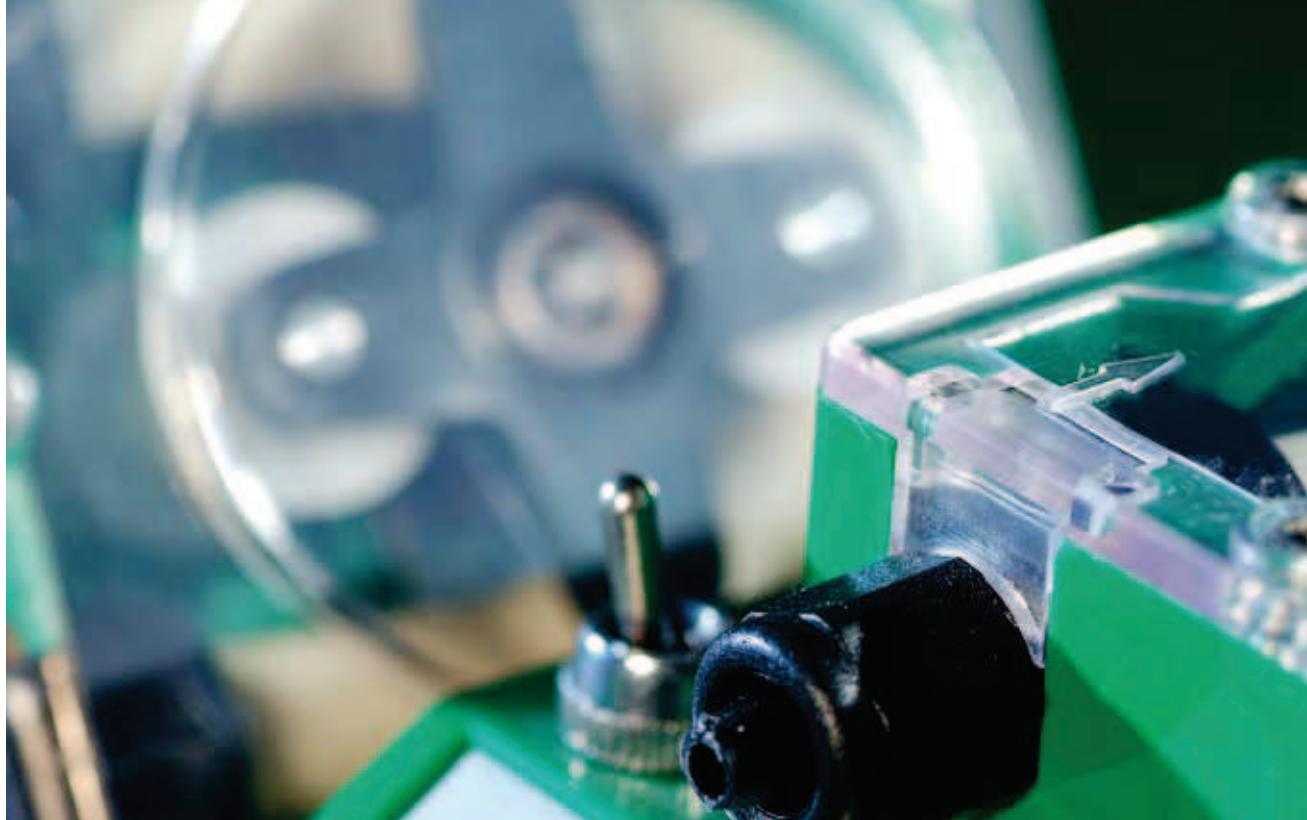
Bomba peristáltica para lavajillas / Bomba con sonda para el control de la concentración



230V 50/60Hz

Dimensioni - Dimensions - Dimensions - Dimensiones





- ① Pompa peristaltica
Peristaltic pump/Pompe péristaltique
Bomba peristáltica
- ② Regolazione tempo
Time regulation
Régulation du temps
Regulación tiempo
- ③ Regolazione concentrazione
Concentration regulation
Réglage de la concentration
Regulación concentración
- ④ Led
Led/Led/Led/Led

- ⑤ Interruttore ON-OFF
ON-OFF switch/Interrupter ON-OFF
Interruptor ON-OFF
- ⑥ Reset
Reset
Reset
Reset
- ⑦ Detergente
Detergent /Detergent
Detergente
- Filtro
- ⑧ Filter/Filtre /Filtro

- ⑨ Pompa lavaggio
Washing pump/Pompe de lavage
Bomba de lavado
- ⑩ Lavastoviglie
Dish washer
Lave-vaisselle
Lavavajillas
- ⑪ Raccordo vasca
Tank union
Raccord cuve
Unión tanque
- ⑫ Sonda
Probe/Sonde/Sonda



Per detergente
Portata max l/h 10,0
Tubo termoplastico



For detergent
Max delivery l/h 10,0
Thermoplastic tube



Pour détergent
Débit max l/h 10,0
Tube thermoplastique



Para detergente
Capacidad máx l/h 10,0
Tubo termoplástico

G802 - G804 - G806 - G808



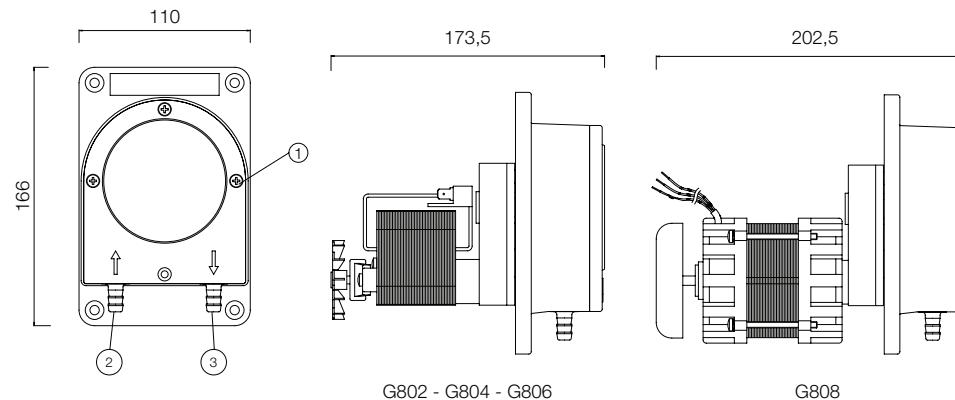
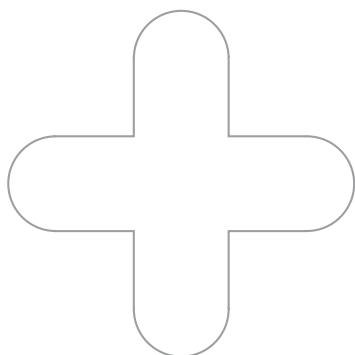
Pompa peristaltica per lavanderia

Portata fissa

Peristaltic pump for laundry / Fixed delivery

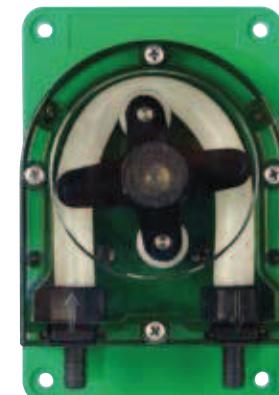
Pompe péristaltique pour laverie / Débit fixé

Bomba peristáltica para lavadero / Capacidad fija



230V 50/60Hz

Dimensioni - Dimensions - Dimensions - Dimensiones





G802 portata l/h 25
G804 portata l/h 40
G806 portata l/h 65
G808 portata l/h 85
Tubo termoplastico



G802 delivery l/h 25
G804 delivery l/h 40
G806 delivery l/h 65
G808 delivery l/h 85
Thermoplastic tube



G802 débit l/h 25
G804 débit l/h 40
G806 débit l/h 65
G808 débit l/h 85
Tube thermoplastique



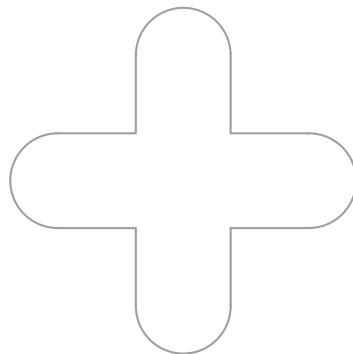
G802 capacidad l/h 25
G804 capacidad l/h 40
G806 capacidad l/h 65
G808 capacidad l/h 85
Tubo termoplástico

Sistema di dosaggio per trattamenti biologici naturali

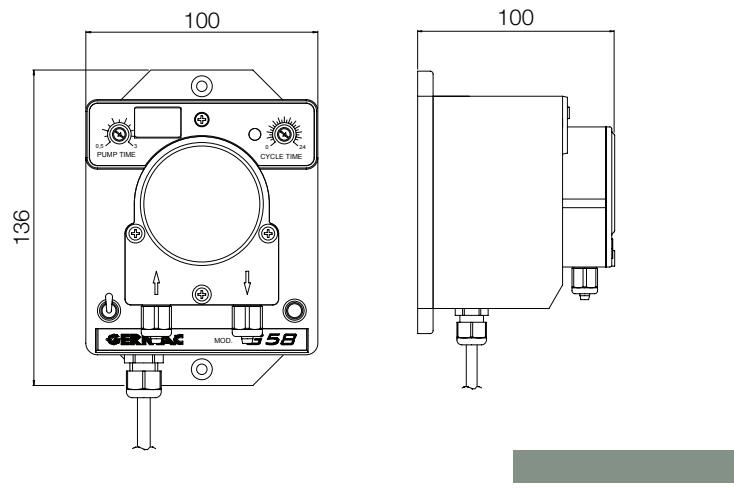
Dosing system for natural biological treatments

Système de dosage pour les traitements biologiques naturels

Sistema de dosificación para tratamientos biológicos naturales

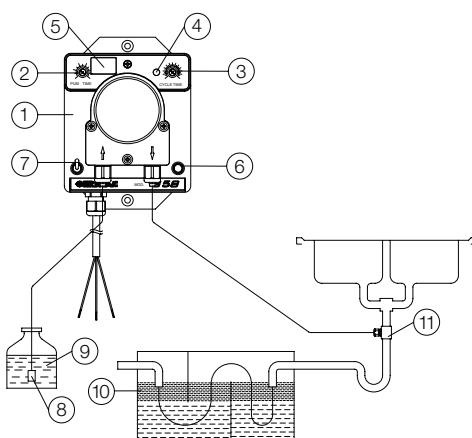


230V 50/60Hz



Dimensioni - Dimensions - Dimensions - Dimensiones





- | | | |
|--|---|--|
| ① Pompa dosatrice
Dosing pump/Pompe de dosage
Bomba dosificadora | ④ Led
Led/Led/Led | ⑧ Filtro
Filter/Filtre/Filter/Filtro |
| ② Regolazione tempo pompa
Pump time regulation
Réglage temps de la pompe
Regulación tiempo bomba | ⑤ Display
Display/Dispositif de visualisation
Display | ⑨ Prodotto biologico
Biological product/Produit biologique
Producto biológico |
| ③ Regolazione inizio ciclo
Start cycle regulation
Réglage début de cycle
Regulación comienzo ciclo | ⑥ Pulsante
Push button/Bouton
Pulsador | ⑩ Fossa biologica
Cesspool/Fosse d'aisances
Foso séptico |
| | ⑦ Interruttore ON-OFF
ON-OFF switch
Interrupter ON-OFF
Interruptor ON-OFF | ⑪ Collare di raccordo
Connecting collar
Collet de raccord
Collar de unión |

Schema d'installazione - Installation diagram - Schéma d'installation - Esquema instalación

3 cicli di dosaggio giornalieri
Programmazione inizio ciclo nelle 24 ore
Tempo di dosaggio prodotto programmabile (30 sec - 3 min)
Riduzione automatica dosaggio dopo 30 giorni
Display di lettura



3 cycles of daily doses
Begin programming cycle in 24 hours
Product dosage time in 24 hours
Programmable product dosage time (30 secs-3 mins)
Automatic dosage reduction after 30 days
Read display



3 cycles de dosages journaliers
Programmation début cycle dans les 24 heures
Temps de dosage produit programmable (30 sec – 3 min)
Réduction automatique dosage après 30 jours
Display de lecture

3 ciclos de dosificación diaria
Programación inicio ciclo dentro las 24 horas
Tiempo de dosificación producto programable (30sec-3min)
Reducción automática de la dosificación después de 30 días
Display de lectura

■ BIOMATIC 1000



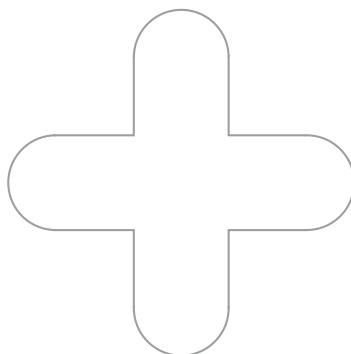
Sistema di dosaggio per trattamenti biologici naturali

Prodotto premiscelato con acqua

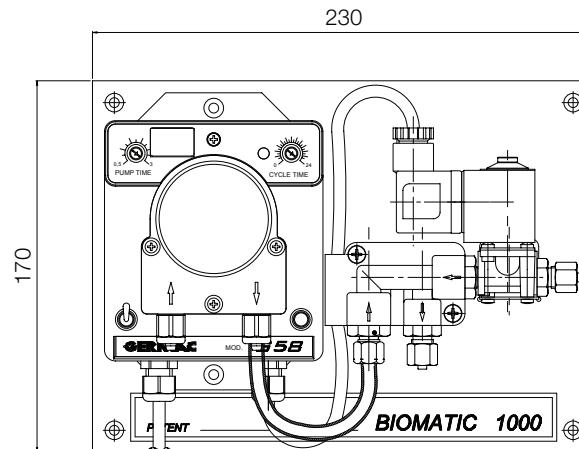
Dosing system for natural biological treatments

Système de dosage pour les traitements biologiques et naturels

Sistema de dosificación para tratamientos biológicos naturales

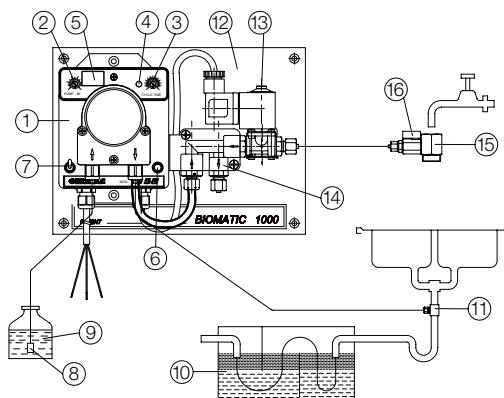
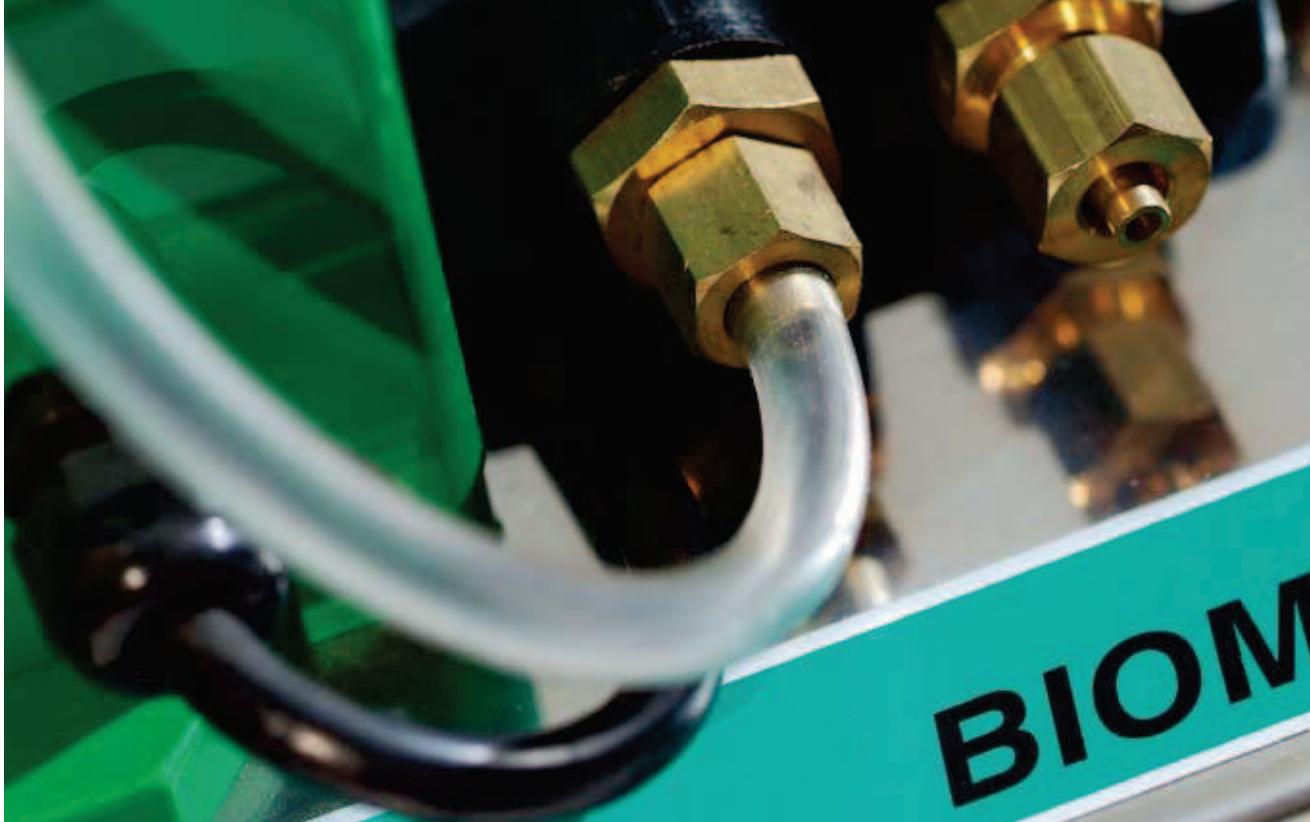


230V 50/60Hz



Dimensioni - Dimensions - Dimensions - Dimensiones





- ① Pompa dosatrice
Dosing pump/Pompe de dosage
Bomba dosificadora
- ② Regolazione tempo pompa
Pump time regulation
Réglage temps de la pompe
Regulación tiempo bomba
- ③ Regolazione inizio ciclo
Start cycle regulation
Réglage début de cycle
Regulación comienzo ciclo
- ④ Led
Led/Led
- ⑤ Display
Display/Dispositif de visualisation
Display
- ⑥ Pulsante
Push button/Bouton
Pulsador
- ⑦ Interruttore ON-OFF
ON-OFF switch
Interrupter ON-OFF
Interruptor ON-OFF
- ⑧ Filtro
Filter/Filtre/Filtro
- ⑨ Prodotto biologico
Biological product/Produit biologique
Producto biológico
- ⑩ Fossa biologica
Cesspool/Fosse d'aisances
Foso séptico
- ⑪ Collare di raccordo
Connecting collar
Collet de raccord
Collar de unión
- ⑫ Pannello supporto
Panel/Panneau de support
Panel
- ⑬ Elettrovalvola
Solenoid valve
Soupape électrique
Electroválvula
- ⑭ Collettore
Manifold/Collecteur
Colector
- ⑮ Raccordo entrata acqua
Water tank union elbow
Raccord entrée d'eau
Racor entrada agua
- ⑯ Valvola a sfera
Ball valve/Souape à boulet
Válvula de bola

Schema d'installazione - Installation diagram - Schéma d'installation - Esquema instalación



3 cicli di dosaggio giornalieri
Programmazione inizio ciclo nelle 24 ore
Tempo di dosaggio prodotto programmabile (30 sec - 3 min)
Riduzione automatica dosaggio dopo 30 giorni
Display di lettura



3 cycles of daily doses
Begin programming cycle in 24 hours
Product dosage time in 24 hours
Programmable product dosage time (30 secs-3 mins)
Automatic dosage reduction after 30 days
Read display



3 cycles de dosages journaliers
Programmation début cycle dans les 24 heures
Temps de dosage produit programmable (30 sec – 3 min)
Réduction automatique dosage après 30 jours
Display de lecture



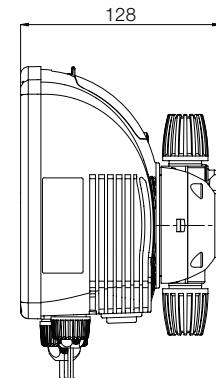
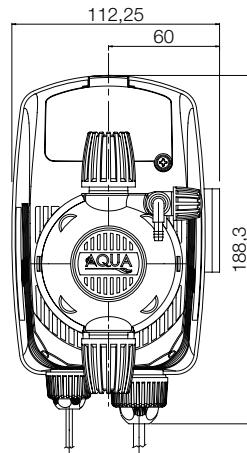
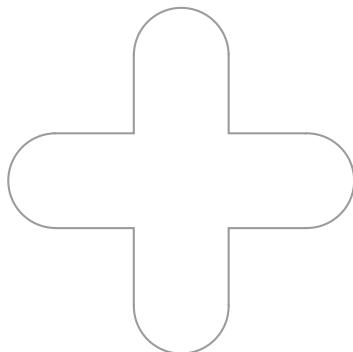
3 ciclos de dosificación diaria
Programación inicio ciclo dentro las 24 horas
Tiempo de dosificación producto programable (30sec-3min)
Reducción automática de la dosificación después de 30 días
Display de lectura

Pompa dosatrice a montaggio verticale

Dosing pump for vertical mounting

Pompe doseuse a montage vertical

Bomba dosificadora para montaje vertical



230V 50/60Hz

Dimensioni - Dimensions - Dimensions - Dimensiones





Per detergente
Portata l/h 3,0 - 5,0 - 7,0
Pressione bar 8 - 5 - 2
Tenute in Dutral®
Per brillantante
Portata l/h 3,0 - 5,0 - 7,0
Pressione bar 8 - 5 - 2
Tenute in Viton®



For detergent
Delivery l/h 3,0 - 5,0 - 7,0
Pressure bar 8 - 5 - 2
Dutral® seals
For rinse additive
Delivery l/h 3,0 - 5,0 - 7,0
Pressure bar 8 - 5 - 2
Viton® seals



Pour détergent
Débit l/h 3,0 - 5,0 - 7,0
Pression bar 8 - 5 - 2
Joints Dutral®
Pour agent de brillantage
Débit l/h 3,0 - 5,0 - 7,0
Pression bar 8 - 5 - 2
Joints Viton®



Para detergente
Capacidad l/h 3,0 - 5,0 - 7,0
Presión 8 - 5 - 2
Juntas en Dutral®
Para abrillantador
Capacidad l/h 3,0 - 5,0 - 7,0
Presión 8 - 5 - 2
Juntas en Viton®

■ ACCESSORI / Accessories / Accessoires / Accesorios



Cod: DA3046

Filtro con contrappeso per tubo ø 4 x 6
Filter with counterweight for tube ø 4 x 6
Filtre avec contrepoids pour tube ø 4 x 6
Filtro con contrapeso para tubo ø 4x6



Cod: PD3146

Valvola di fondo con filtro (valvola in silicone)
Foot valve with filter
Soupape de fond avec filtre (soupape en silicone)
Válvula de fondo con filtro (válvula en silicona)



Cod: DA3045

Filtro dosatore 3000 con dischetto inox
Filter for dispenser mod. 3000 with stainless disk
Filtre doseur 3000 avec petit disque inox
Filtro medidor 3000 con disquete inox



Cod: PD3391

Raccordo entrata in vasca tipo lungo
Tank union elbow, long type
Raccord entrée en bac type long
Empalme de entrada en tanque tipo largo



Cod: PD3390

Raccordo entrata in vasca tipo corto
Tank union elbow, short type
Raccord entrée en bac type court
Empalme de entrada en tanque tipo corto



Cod: DA3019

Valvola non ritorno per risciacquo a freddo
Nonreturn valve for cold-water rinse
Soupape non retour pour rinçage à froid
Válvula de no regreso para enjuague en frío



Cod: DA3017

Raccordo a "T" per dosatore 3000
Tee union for dispenser mod. 3000
Raccord à "T" pour doseur 3000
Empalme a "T" para medidor 3000



Cod: PD3392

Raccordo a "T" con valvola non ritorno
Union tee with nonreturn valve
Raccord à "T" avec soupape non retour
Empalme a "T" con válvula de no regreso



Cod: PD3394

Raccordo rotondo in inox per entrata vasca
Round stainless steel connection for dishwasher entrance
Raccord rond en inox pour entrée bac
Empalme redondo en inox para entrada en tanque



Cod: PD3395

Raccordo esagonale in inox per entrata vasca
Hexagonal stainless steel connection for dishwasher entrance
Raccord hexagonal en inox pour entrée bac
Empalme hexagonal en inox para entrada en tanque



Via Verbanio, 8/10 - 20017, Rho (MI) - Italy
Tel. +39.02.9302715 - Fax +39.02.9306751

germac@gemacitaliana.com - www.gemac-italia.com